

*Vydaná elektronická příručka odpovídá "Podmínkám a ustanovením uživatelských příruček Nokia, 7. červen 1998"
("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998").*

Uživatelská příručka



9353967

Issue 1 CS

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

My, společnost NOKIA CORPORATION Ltd, v rámci své jediné odpovědnosti prohlašujeme, že se produkt NPM-5 shoduje s ustanoveními následující směrnice: 1999/5/EC. Kopii Prohlášení o shodě naleznete na adrese http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

Copyright © Nokia Corporation 2001. Všechna práva vyhrazena.

Reprodukce, přenos, distribuce nebo ukládání obsahu tohoto dokumentu nebo libovolné jeho části v jakékoli formě je povoleno pouze po předchozím písemném svolení společnosti Nokia.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

Nokia a Nokia Connecting People jsou registrované ochranné známky společnosti Nokia Corporation. Ostatní zmiňované produkty a názvy společnosti mohou být ochrannými známkami nebo obchodními názvy svých odpovídajících vlastníků.

Hudba je chráněna autorskými právy, vymezenými v mezinárodních smlouvách a národních zákonech o autorských právech. Pro reprodukci nebo kopírování hudby může být nezbytné získat potřebné povolení nebo licenci. V některých národních zákonech o autorských právech je zakázáno kopírovat materiál chráněný autorskými právy pro osobní účely. Informujte se o odpovídající národní legislativě.

Navi je ochranná známka společnosti Nokia Corporation. Nokia tune je ochranná známka společnosti Nokia Corporation.

Nokia se řídí politikou neustálého vývoje. Nokia si vyhrazuje právo provádět změny a vylepšení u všech výrobků popsanych v tomto dokumentu bez předchozího oznámení.

Společnost Nokia není za žádných okolností zodpovědná za jakoukoli ztrátu dat nebo příjmů ani za zvláštní, náhodné, následné či nepřímé škody způsobené jakýmkoli způsobem.

Obsah tohoto dokumentu je dodáván "TAK JAK JE". Kromě zákonných požadavků se ve vztahu k přesnosti, spolehlivosti ani obsahu tohoto dokumentu neposkytují žádné vyjádření ani předpokládané záruky včetně, nikoli však pouze, předpokládaných záruk prodejnosti a vhodnosti pro daný účel. Společnost Nokia si vyhrazuje právo kdykoli a bez předchozího upozornění tento dokument revidovat nebo ukončit jeho platnost.


Dostupnost určitých produktů se může lišit podle oblastí. Obraťte se na nejbližšího prodejce společnosti Nokia.

9353967 / Issue 1 CS

Snadno a rychle

Děkujeme, že jste si vybrali telefon Nokia! Na těchto stránkách jsou uvedeny základní rady pro používání telefonu. Podrobnější informace naleznete dále v této uživatelské příručce.

■ Před prvním použitím telefonu

1. Vložte do telefonu SIM kartu. Viz Instalace SIM karty na straně 20.
2. Nainstalujte a nabijte baterii. Viz Instalace SIM karty na straně 20 a Nabíjení baterie na straně 21.
3. Podržením stisknutého tlačítka  zapněte telefon (viz strana 22).
Viz rovněž Indikátory na displeji na straně 18.

■ Funkce volání

Volání

Zadejte telefonní číslo s předčíslem a poté stiskněte  (**Volat**).

Ukončení hovoru

Stiskněte  (**Konec**).

Přijmutí hovoru

Stiskněte  (**Přijmout**).

Opakované volání tel. čísla

V pohotovostním režimu stiskněte jednou tlačítko , tlačítka  a  vyhledejte požadované tel. číslo a stiskněte  (**Volat**).


Nastavení hlasitosti sluchátka

V průběhu hovoru stiskněte  nebo .

Volání Vaší hlasové schránky





V pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko 1. Viz rovněž Číslo hlasové schránky (Menu 2-9) na straně 50.

Volání s pomocí hlasového záznamu

K požadovanému tel. číslu připojte hlasový záznam (viz strana 43). Aby došlo k vytočení čísla, podržte stisknuté tlačítko  a vyslovte odpovídající hlasový záznam.




■ Funkce telefonního seznamu

Rychlé uložení

Zadejte tel. číslo a stisknutím  nebo  změňte text nad tlačítkem  na *Uložit*. Stiskněte  (*Uložit*).





Zadejte jméno a stiskněte tlačítko  (*OK*).

Rychlé vyhledání



V pohotovostním režimu stiskněte  (případně zadejte první písmeno jména) a poté tlačítky  a  vyhledejte požadované jméno. Pro zobrazení odpovídajícího tel. čísla podržte stisknuté tlačítko Shift.

■ Otevření a ukončení funkce menu

Otevření


Stiskněte  (**Menu**). Tlačítka  a  vyhledejte požadovanou funkci menu a stiskněte  (**Zvolit**). Tento postup opakujte i pro volby nastavení.

Ukončení





Stisknutím  se vrátíte na předchozí úroveň menu. Pro návrat do pohotovostního režimu podržte stisknuté tlačítko .

■ Další základní funkce

Zamknutí a uvolnění klávesnice

V pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**) a poté stiskněte rychle mezerník.

Nastavení tónů telefonu pro různá prostředí

Krátce stiskněte , tlačítka  a  vyhledejte požadovanou volbu a stiskněte  (**OK**).

Obsah

Snadno a rychle.....	4
-----------------------------	----------

Obsah.....	7
-------------------	----------

PRO VAŠI BEZPEČNOST	10
----------------------------------	-----------

Obecné informace	12
-------------------------------	-----------

Štítky v prodejním balení.....	12
--------------------------------	----

Síťové služby.....	12
--------------------	----

Příslušenství a baterie.....	12
------------------------------	----

Přístupové kódy	13
-----------------------	----

1. Začínáme	15
--------------------------	-----------

Klávesy a konektory.....	15
--------------------------	----

Vypínací tlačítko	15
-------------------------	----

Klávesa Navi	15
--------------------	----

Tlačítka pro procházení.....	16
------------------------------	----

Tlačítko C	16
------------------	----

Konektory.....	17
----------------	----

Indikátory na displeji.....	18
-----------------------------	----

Pohotovostní režim	18
--------------------------	----

Základní indikátory, vztahující se k funkcím menu	19
---	----

Instalace SIM karty.....	20
--------------------------	----

Nabíjení baterie.....	21
-----------------------	----

Zapnutí a vypnutí.....	22
------------------------	----

Připojení a použití headsetu	23
------------------------------------	----

Připojení a používání dodaných kabelů	24
---	----

2. Základní funkce.....	26
--------------------------------	-----------

Volání.....	26
-------------	----

Volání s pomocí telefonního seznamu.....	26
--	----

Nastavení hlasitosti sluchátka	27
--------------------------------------	----

Ztišení mikrofonu	27
-------------------------	----

Opakované volání	27
------------------------	----

Zrychlená volba telefonního čísla	27
---	----

Zavolání nového hovoru v průběhu hovoru	28
---	----

Volání s pomocí hlasového záznamu	28
---	----

Konferenční hovor	28
-------------------------	----

Přijmutí hovoru.....	29
----------------------	----

Přesměrování nebo odmítnutí hovoru	30
--	----

Přijmutí nového hovoru v průběhu hovoru	30
---	----

Poslech hlasových zpráv.....	31
------------------------------	----

Zamknutí klávesnice.....	31
--------------------------	----

Volba vyzváněcího tónu (Menu 5-1).....	32
--	----

Prizpůsobení tónů telefonu jedním nastavením.....	32
---	----

Uložení tel. čísla se jménem.....	33
-----------------------------------	----

Psaní textu	34
-------------------	----

Zrychlená volba.....	35
----------------------	----

Zamknutí klávesnice.....	35
--------------------------	----

3. Funkce menu.....	37		
Otevření funkcí menu	37	Nastavení (Menu 6).....	53
Procházením	37	Nastavení hovorů (Menu 6-1)	54
Pomocí čísla menu	38	Nastavení telefonu (Menu 6-2)	55
Zavření funkce menu	38	Nastavení zabezpečení (Menu 6-3)	55
Seznam funkcí menu	39	Obnovit standardní nastavení (Menu 6-4)	56
Tel. seznam (Menu 1)	42	Přesměrovat (Menu 7)	56
Zprávy (Menu 2).....	44	Hudba (Menu 8)	57
Psaní a odeslání textové zprávy (Psát zprávy - Menu 2-1)	45	Hudební přehrávač (Menu 8-1).....	58
Čtení textové zprávy (Přijaté zprávy - Menu 2-2).	46	Poslech hudby	58
Zobrazení uložených zpráv (Zprávy k odeslání - Menu 2-3)	46	Rádio (Menu 8-2).....	59
Obrázkové zprávy (Menu 2-4)	46	Ladění stanice rádia	59
Po obdržení obrázkové zprávy.....	47	Použití rádia	60
Odeslání obrázkové zprávy.....	47	Rekordér (Menu 8-3).....	60
Šablony (Menu 2-5)	47	Seznam záznamů (Menu 8-4)	61
Smajlíci (Menu 2-6)	48	Hry (Menu 9).....	62
Nastavení zpráv (Menu 2-7)	48	Upravení obecných nastavení her	62
Soubor: 1 (Menu 2-7-1)	48	Spuštění hry a nastavení ve hře.....	63
Běžné (Menu 2-7-2)	49	Připojení k WAP službě Club Nokia.....	63
Informace sítě (Menu 2-8)	49	Klávesy ve hrách	64
Číslo hlasové schránky (Menu 2-9).....	50	Kalkulačka (Menu 10).....	68
Editor příkazů služby (Menu 2-10)	50	Upomínky (Menu 11)	69
Chat (Menu 3)	50	Hodiny (Menu 12)	70
Výpis volání (Menu 4).....	51	Profily (Menu 13)	72
Volba tónů (Menu 5)	52	Služby WAP (Služby - Menu 14)	74
		Základní kroky pro otevření a používání služeb	
		WAP.....	75
		Nastavení telefonu pro používání služeb WAP.....	75

Uložení nastavení přijatého v podobě textové zprávy	76
Ruční zadání nastavení spojení.....	76
Připojení ke službě WAP	78
Procházení stránkami služby WAP.....	79
Obečná vodítka pro použití kláves	79
Ukončení spojení WAP	81
Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP	81
Uložení a správa záložek	81
Není-li spojení ke službě WAP aktivní	81
Je-li spojení ke službě WAP aktivní	82
Vymazání vyrovnávací paměti	82
Současné připojení k WAP a provádění hlasového hovoru (je-li nosičem USSD)	83
Potvrzení autorizace	83

Služby SIM (Menu 15)	84
----------------------------	----

4. Nokia Audio Manager..... 86

Systémové požadavky	86
---------------------------	----

Nainstalování aplikace Nokia Audio Manager.....	87
---	----

Přenášení hudebních souborů do telefonu	87
---	----

5. Pokyny k používání baterií..... 89

Nabíjení a vybití	89
-------------------------	----

PÉČE A ÚDRŽBA..... 91

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE 92

Rejstřík..... 97

PRO VAŠI BEZPEČNOST

Seznamte se s těmito jednoduchými pravidly. Jejich porušování může být nejenom nebezpečné, ale i protizákonné. Podrobnější bezpečnostní informace naleznete v této příručce.



Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



BEZPEČNOST SILNIČNÍHO PROVOZU PŘEDEVŠÍM

Za jízdy nadržte telefon v ruce.



INTERFERENCE

Při provozu bezdrátového telefonu může docházet k interferencím, které nepříznivě ovlivňují jeho funkci.



BĚHEM POBYTU VE ZDRAVOTNICKÝCH ZAŘÍZENÍCH TELEFON VYPNĚTE

Dodržujte všechna místní pravidla a nařízení. V blízkosti lékařských přístrojů a zařízení telefon vždy vypněte.



V LETADLE TELEFON VŽDY VYPNĚTE

Bezdrátové telefony mohou v letadle způsobit interference.



VYPNĚTE PŘI DOPLŇOVÁNÍ PALIVA

Nepoužívejte telefon na čerpací stanici. Nepoužívejte jej v blízkosti pohonných hmot a jiných hořlavin.



V BLÍZKOSTI MÍST, KDE JE PROVÁDĚN ODSTŘEL, TELEFON VYPNĚTE

Telefon nepoužívejte v blízkosti míst, kde je prováděn odstřel. Dodržujte příslušná pravidla a nařízení.



TELEFON POUŽÍVEJTE ZPŮSOBEM, PRO KTERÝ JE KONSTRUOVÁN

Používejte jej pouze v normální poloze. Zbytečně se nedotýkejte jeho antény.



KVALIFIKOVANÝ SERVIS

Instalovat a opravovat telefon a jeho příslušenství smí pouze kvalifikovaný servis.



PŘÍSLUŠENSTVÍ A BATERIE

Používejte pouze schválené příslušenství a baterie. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.



ODOLNOST PROTI VODĚ

Telefon není odolný vůči vodě. Udržujte přístroj v suchém prostředí.



ZÁLOŽNÍ KOPIE

Nezapomeňte zálohovat všechna důležitá data.






PŘIPOJENÍ K JINÉMU ZAŘÍZENÍ

Před připojením k jinému zařízení si pečlivě přečtěte bezpečnostní informace v uživatelské příručce tohoto zařízení. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.





VOLÁNÍ

Zkontrolujte, zda je telefon zapnut a zda se nachází v oblasti pokryté službami sítě. Zadejte telefonní číslo (včetně směrového předčíslí) a stiskněte  (**Volat**). Pro ukončení hovoru stiskněte  (**Konec**). Pro přijetí hovoru stiskněte  (**Přijmout**).



TÍSŇOVÁ VOLÁNÍ

Zkontrolujte, zda je telefon zapnut a zda se nachází v oblasti pokryté službami sítě. Vymažte displej potřebným počtem stisknutí tlačítka  (například pro ukončení hovoru, ukončení funkce menu apod.). Zadejte číslo tísňového volání s stisknutím  (**Volat**). Udejte svou polohu. Hovor neukončujte, dokud k tomu nejste vyzváni.

Obecné informace

■ Štítky v prodejním balení

Štítky obsahují informace důležité pro servis a pro účely související s podporou zákazníka. Uložte štítky na spolehlivém a bezpečném místě.

■ Síťové služby

Bezdrátový telefon, popisovaný v této příručce, je schválen pro použití v sítích GSM 900 a GSM 1800.

Provoz ve dvou frekvenčních pásmech je funkce závislá na síti. Informace o možnosti objednání a používání této funkce získáte u místního provozovatele služeb.

Služby obsažené v této příručce se nazývají Síťové služby. Jsou to speciální služby, které si uzpůsobujete prostřednictvím operátora sítě. Před tím, než některé z těchto služeb sítě využijete, je musíte předplatit u Vašeho provozovatele síťových služeb a získat od něj informace o jejich používání.



Poznámka: Některé sítě nemusí podporovat všechny speciální znaky konkrétních jazyků nebo služby.

■ Příslušenství a baterie

Před použitím nabíječky s tímto přístrojem vždy zkontrolujte její číslo modelu. Tento přístroj smí být při používání napájen pouze standardní nabíječkou ACP-7, cestovní nabíječkou ACP-8, mobilní nabíječkou LCH-9 nebo v nabíjecím stojanu DDC-1.



Výstraha: Používejte pouze baterie, nabíječky a příslušenství schválené výrobcem telefonu. Používání jiných typů může způsobit zrušení osvědčení nebo záruk, vztahujících se na telefon a může být i nebezpečné.

Informace o dostupnosti schválených zařízení získáte u Vašeho prodejce.

Jestliže odpojíte napájecí kabel od libovolného příslušenství, vždy uchopte a zatáhněte za konektor, ne za kabel.




■ Přístupové kódy

Pomocí níže uvedených přístupových kódů můžete předejít neoprávněnému používání Vašeho telefonu a SIM karty.

- **Bezpečnostní kód:** chrání telefon před neoprávněným použitím. Tento kód je dodán spolu s telefonem. Přednastavený kód je 12345.

Změnu kódu a nastavení vyžadování tohoto kódu proveďte pomocí funkcí [Změnit přístupové kódy](#) a [Úroveň zabezpečení](#) v menu Nastavení zabezpečení (viz stranu 55). Nový kód uchovejte v tajnosti a uložte jej odděleně od telefonu.

- **PIN kód:** tento kód, který je dodán se SIM kartou, chrání kartu před neoprávněným použitím. Je-li zapnuta funkce [Požadavek na PIN kód](#) v menu Nastavení zabezpečení (viz stranu 55), budete vyzváni k zadání kódu po každém zapnutí telefonu.

Zadáte-li nesprávný PIN kód třikrát za sebou, bude SIM karta blokována. Zadejte PUK kód a stiskněte tlačítko  (OK). Zadejte nový PIN kód a stiskněte tlačítko  (OK). Zadejte nový kód znovu a stiskněte tlačítko  (OK).

- **PIN2 kód:** tento kód je dodaný s některými SIM kartami a je vyžadován při otevírání určitých funkcí, jako například počítačla cen hovorů. Zadáte-li nesprávný PIN2 kód třikrát za sebou, budete vyzváni k zadání kódu PUK2.
- **Kódy PUK a PUK2:** tyto kódy mohou být dodány se SIM kartou. Pokud dodány nejsou, kontaktujte místního operátora sítě.

1. Začínáme

■ Klávesy a konektory

Níže jsou uvedeny informace o základních funkcích kláves telefonu. Další informace o klávesách je možné najít v celé příručce.


Vypínací tlačítko

Podržení stisknutého tlačítka  zapíná nebo vypíná telefon.

Krátké stisknutí tohoto tlačítka v pohotovostním režimu zobrazí seznam profilů, s jejichž pomocí můžete nastavit tóny telefonu pro různá prostředí.

Krátké stisknutí ve funkci menu rozsvítí na 15 sekund osvětlení telefonu.

Klávesa Navi



Ovládání tohoto telefonu je založeno na používání klávesy Nokia Navi™ () , umístěné pod displejem (2).

Funkce této klávesy je závislá na doprovodném textu (1) uvedeném nad ním.



V této uživatelské příručce je za symbolem  uveden odpovídající doprovodný text, např.

 (Menu) nebo  (Zvolit).

Tlačítka pro procházení

V pohotovostním režimu:  zobrazí jména a tel. čísla uložená v telefonním seznamu.  zobrazí seznam posledních volaných čísel.

V menu: pomocí těchto tlačítek procházejte funkcemi menu a nastaveními.

Při psaní jména nebo tel. čísla nebo psaní textové zprávy:  pohybuje kurzorem doleva a  doprava.

V průběhu hovoru: těmito tlačítky nastavujete hlasitost sluchátka.

Tlačítko C

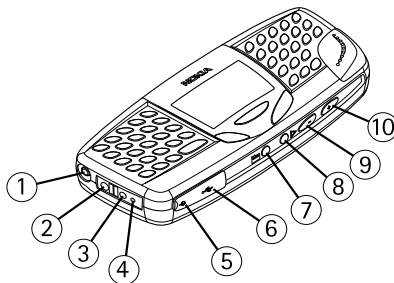
Při psaní jména nebo tel. čísla: toto tlačítko maže znak nalevo od kurzoru. při podržení stisknutého tlačítka dojde k vymazání všech znaků na displeji.

Ve funkci menu: stisknutím tohoto tlačítka se vrátíte na předchozí úroveň menu. Podržením stisknutého tlačítka ukončíte menu.

Při příchozím hovoru: stisknutím tohoto tlačítka odmítnete hovor.

Konektory

Telefon je možné připojit k různým kompatibilním přístrojům. Má proto po stranách různé konektory a speciální klávesy:



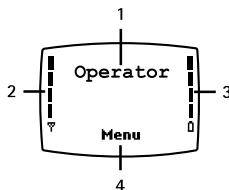
1. Konektor pro černý kabel headsetu HDD-2 (sluchátka)
2. Konektor pro kabel nabíječky
3. Konektor pro šedý kabel headsetu HDD-2 (mikrofon)
4. Interní mikrofon
5. Konektor pro audio kabel ADE-1
6. Konektor pro připojení kabelu DKE-2 při připojení k PC
7. Tlačítko rádia
8. Tlačítko hudebního přehrávače
9. Tlačítko pro snížení hlasitosti
10. Tlačítko pro zvýšení hlasitosti

■ Indikátory na displeji

Indikátory na displeji Vás informují o provozu telefonu.

Pohotovostní režim

Níže uvedené indikátory jsou zobrazeny v případě, že je telefon připraven k používání a na displeji nejsou uživatelem zadány žádné znaky. Je-li na displeji zobrazen tento stav, nachází se telefon v 'pohotovostním režimu'.



1. Indikuje celulární síť, ve které se telefon v současné chvíli používá.
2. Představuje sílu signálu celulární sítě v místě, na kterém se nacházíte. Čím je signál silnější, tím je sloupec vyšší.
3. Indikuje úroveň nabití baterie. Čím je baterie více nabitá, tím je sloupec vyšší.
4. Představuje aktuální funkci tlačítka Nokia Navi™ (☺).

Základní indikátory, vztahující se k funkcím menu

V pohotovostním režimu může být zobrazen jeden nebo více následujících indikátorů:



Indikuje probíhající hovor.

Viz Volání na straně 4 a Připojení ke službě WAP na straně 78.



Indikuje, že jste obdrželi textovou nebo obrázkovou zprávu.

Viz Čtení textové zprávy (Přijaté zprávy – Menu 2-2) na straně 46 a
Obrázkové zprávy (Menu 2-4) na straně 46.



Indikuje, že telefon nebude při příchozím hovoru vyzvánět ani pípat, protože je funkce
"Ohlášení příchozího hovoru" nastavena na [Vypnuto](#).

Viz Volba tónů (Menu 5) na straně 52 a Profily (Menu 13) na straně 72.



Indikuje uzamknutí klávesnice telefonu. Viz Zamknutí klávesnice na straně 35.



Indikuje, že je zapnutý budík. Viz Hodiny (Menu 12) na straně 70.



Indikuje, že jsou přesměrovány všechny hovory. Viz Přesměrovat (Menu 7) na straně 56.



Indikuje, že jsou všechny hovory omezeny do uzavřené skupiny (síťová služba). Viz Uzavřená skupina na straně 40.

2

Indikuje, že můžete volat pouze prostřednictvím linky 2 (síťová služba). Viz Linka v provozu na straně 40.



Indikuje, že na pozadí probíhá měření pomoci stopek. Viz stranu 71.



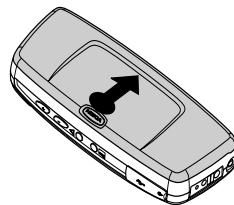
Indikuje, že na pozadí běží měřič pro odpočítávání. Viz stranu 72.



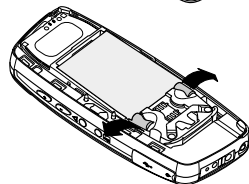
Indikuje, že jméno nebo tel. číslo, které jste zvolili z telefonního seznamu, je uloženo v SIM kartě. Viz stranu 42.

■ Instalace SIM karty

- Keep all miniature SIM cards out of the reach of small children.
 - SIM karta a její kontakty jsou náchylné na poškození poškrábáním nebo ohnutím. Při manipulaci, vkládání a vyjímání s ní proto pracujte opatrně.
 - Před instalováním SIM karty zajistěte, aby byl telefon vypnutý, a poté vyjměte baterii.
1. Stiskněte pojistku, odsuňte kryt a poté kryt zdvihněte.

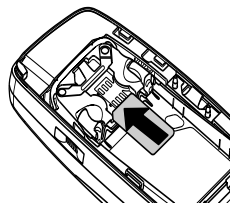


2. Stiskněte dvě západky proti sobě a vyjměte baterii.

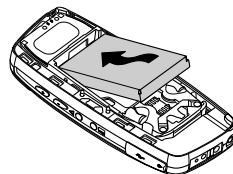


3. Opatrně zasuňte SIM kartu do konektoru SIM karty.

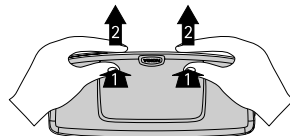
Zajistěte, aby pozlacené kontakty karty směřovaly dolů a zkosený roh byl vlevo.



4. Vyrovnějte pozlacené konektory na baterii s odpovídajícími konektory v telefonu a zatlačte na druhý konec baterie, dokud zcela nedosedne na místo.



5. Zasuňte západky zadního krytu do odpovídajících otvorů v telefonu, opatrně zatlačte na zadní kryt a zasunujte kryt, dokud nedosedne na místo.

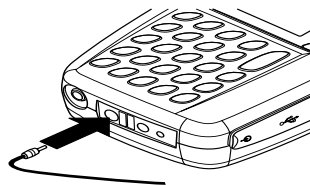


■ Nabíjení baterie

- Nenabíjejte baterii, jestliže je kryt telefonu sejmutý. Viz rovněž Pokyny k používání baterií na straně 89.
- Je-li baterie hodně vybitá a zbývá energie pouze na několik minut provozu, zazní výstražný tón. Nepřipojíte-li telefon k nabíječce a baterie se vybití pod hranici umožňující provoz, telefon se sám vypne.

1. Kabel nabíječky připojte do zásuvky na levé straně telefonu.
2. Připojte nabíječku do zásuvky el. napětí. Sloupec indikátoru stavu nabití baterie se začne pohybovat.
 - Nabíjení baterie dodané s telefonem může při použití nabíječky ACP-7 trvat až šest hodin.
 - Je-li na displeji zobrazen text *Nenabíjím*, chvíli počkejte, odpojte nabíječku a znovu ji připojte. Dochází-li opakovaně k selhání nabíjení, kontaktujte svého prodejce.
3. Po úplném nabití baterie se zastaví pohyb indikátoru nabití baterie. Odpojte nabíječku od zásuvky el. napětí a od telefonu.

Telefon je možné i v průběhu nabíjení používat.

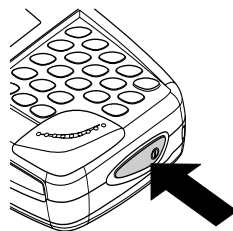


■ Zapnutí a vypnutí

Po dobu jedné sekundy podržte stisknuté tlačítko **1**.

Vyžaduje-li telefon po zapnutí zadání PIN kódu nebo bezpečnostního kódu:

Zadejte kód a stiskněte tlačítko **OK**.



Výstraha! Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

TIPY PRO EFEKTIVNÍ FUNKCI: Telefon má vestavěnou anténu. Stejně jako u jiných přístrojů pracujících na bázi rádiového přenosu, nedotýkejte se antény, je-li přístroj zapnutý. Kontakt s anténou ovlivňuje kvalitu příjmu a může způsobit, že telefon bude pro provoz potřebovat větší příkon, než by jinak bylo zapotřebí. Nebudete-li se při hovoru dotýkat prostoru antény, bude zachován optimální výkon antény a doba provozu Vašeho telefonu.



NORMÁLNÍ POLOHA: Telefon držte stejným způsobem, jakým se drží jiné telefony tak, aby anténa směřovala přes rameno vzhůru.

■ Připojení a použití headsetu

Pomocí headsetu HDD-2 je možné poslouchat FM rádio nebo Hudební přehrávač telefonu.

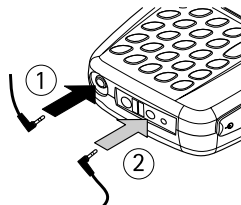


Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Připojení headsetu HDD-2

Černou zástrčku kabelu headsetu připojte do černého konektoru (1) na levé straně telefonu. Podobně, šedou zástrčku připojte do šedého konektoru (2).

Kabel headsetu plní funkci antény rádia, takže jej nechte volně uložený.





Výstraha! Příliš hlasitý poslech hudby může způsobit poškození Vašeho sluchu. Pro nastavení hlasitosti headsetu použijte klávesy pro nastavení hlasitosti na boku telefonu.

Použití headsetu pro přijetí hovoru a pro volání

Pro přijetí hovoru pomocí headsetu stisknete ovládací tlačítko, které je umístěno v mikrofonové části headsetu. Hovor ukončíte stisknutím stejného tlačítka.

Pokud jste k některým tel. číslům v telefonním seznamu přiřadili hlasový záznam, můžete tato čísla volat i pomocí headsetu. Podržte stisknuté tlačítko headsetu, dokud neuslyšíte krátký tón. Vyslovte hlasový záznam. Telefon vytočí odpovídající tel. číslo.

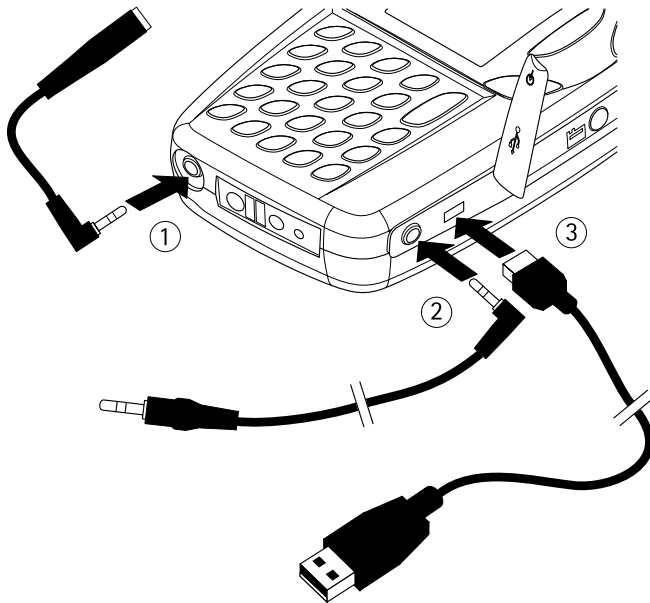
Přijetí hovoru jiným typem headsetu než HDD-2: v pohotovostním režimu stisknete  (**Přijmout**). Pro přeměrování nebo odmítnutí hovoru stisknete . Hlas volajícího můžete poslouchat ve sluchátkách headsetu, ale hovořit musíte do mikrofonu telefonu. Vždy je nejbezpečnější používat headset HDD-2.

■ Připojení a používání dodaných kabelů

V prodejním balení jsou dodány tři kabely, které můžete použít s telefonem Nokia 5510.


1. Abyste mohli použít kompatibilní audio headset jiného typu než HDD-2, připojte dodaný kabel audio adaptéru ADA-2 (v následujícím obrázku je označen číslem 1) k 35 mm konektoru headsetu a připojte adaptér do telefonu. Vždy je nejbezpečnější používat dodaný headset HDD-2.
2. Telefon můžete připojit k externímu audio systému (například CD přehrávači) pomocí dodaného audio kabelu ADE-2 (v následujícím obrázku je označen číslem 2).

3. Pro správu svých skladeb můžete použít aplikaci Nokia Audio Manager. Pro připojení telefonu k PC použijte dodaný kabel DKE-2 USB Mini-B (v následujícím obrázku je označen číslem 3).



2. Základní funkce


■ Volání

1. Pomocí tlačítek číslíc zadejte tel. číslo (včetně předčísli). Uděláte-li chybu, můžete znak nalevo od kurzoru vymazat stisknutím tlačítka .







Volání do zahraničí: před předčísli přidejte znak + a kód země (v případě potřeby odstraňte první číslici 0).

2. Stiskněte  (**Volat**) a počkejte na odezvu.



Nastavení hlasitosti sluchátka nebo headsetu: pro zvýšení nebo snížení hlasitosti stiskněte tlačítka zvýšení nebo snížení hlasitosti, která se nacházejí dole na boku telefonu (viz obrázek na straně 17).

3. Stisknutím  (**Konec**) ukončíte hovor nebo zrušíte pokus o navázání hovoru.



Volání s pomocí telefonního seznamu

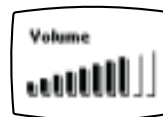
V pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**) a poté dvakrát  (**Zvolit**). Zadejte první písmeno jména a stiskněte  (**OK**). Tlačítka  a  vyhledejte požadované jméno menu a stiskněte  (**Volat**).






Rychlé vyhledání: v pohotovostním režimu stiskněte . Vyhledejte požadované nastavení a stiskněte  (**Volat**).



Nastavení hlasitosti sluchátka

Hlasitost sluchátka můžete nastavovat v průběhu hovoru. Stisknutím  zvyšujete a stisknutím  snižujete hlasitost. Případně použijte klávesy pro ovládání hlasitosti na boku telefonu.







Ztišení mikrofonu

Vypnutí mikrofonu telefonu v průběhu hovoru: stiskněte  a poté  (**Volby**), vyhledejte položku **Tichý** a stiskněte  (**Zvolit**).


Zapnutí mikrofonu: stiskněte  a poté  (**Volby**), vyhledejte položku **Nahlas** a stiskněte  (**Zvolit**).

Opakované volání

Pro opakované volání jednoho z 20 posledních tel. čísel, které jste volali nebo se pokoušeli volat: v pohotovostním režimu stiskněte jednu tlačítko , tlačítko  a  vyhledejte požadované tel. číslo nebo jméno a stiskněte  (**Volat**).

Zrychlená volba telefonního čísla

Je-li telefonní číslo přiřazeno některému tlačítku zrychlené volby, můžete toto číslo vytočit jedním z následujících způsobů (v pohotovostním režimu):














- Stiskněte odpovídající tlačítko zrychlené volby a poté stiskněte  (**Volat**).
- Je-li zapnuta **Zrychlená volba** (viz strana 54): podržte stisknuté tlačítko zrychlené volby, dokud se nezahájí vytáčení čísla.

Uvědomte si, že podržení stisknutého tlačítka 1 volá Vaši hlasovou schránku.

Viz rovněž Zrychlená volba na straně 35 a 54.

Zavolání nového hovoru v průběhu hovoru

Ve stejnou chvíli můžete mít spojeny dva hovory (síťová služba).









1. V průběhu hovoru stiskněte . Dojde ke změně textu nad tlačítkem  z **Konec** na **Volby**.
2. Stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Nový hovor**, stiskněte  (**Zvolit**), zadejte tel. číslo nebo jej vyvolejte z tel. seznamu a stiskněte  (**Volat**).
Hovor, který jste dosud prováděli, je držen. Aktivní hovor je indikován symbolem  a držený hovor symbolem .
3. Přepínání mezi dvěma hovory: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Přesunout** a stiskněte  (**Zvolit**).
4. Ukončení aktivního hovoru: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Ukončit hovor** a stiskněte  (**Zvolit**). Držený hovor se stane aktivním.
Ukončení obou hovorů: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Ukončit vše** a stiskněte  (**Zvolit**).


Volání s pomocí hlasového záznamu

Tel. číslo je možné vytočit vyslovením slova nebo více slov, které jsou k tel. číslu připojeny. Viz funkce **Záznamy** v menu Telefonní seznam (viz stranu 42).

Konferenční hovor

Až šest osob může vstoupit do společného konferenčního hovoru (síťová služba).

1. Zavolejte prvnímu účastníkovi.
2. V průběhu hovoru stiskněte  a poté  (**Volby**). Vyhledejte položku **Nový hovor** a pro zavolání dalšímu účastníkovi hovoru stiskněte  (**Zvolit**). První hovor je držen.
3. Pro připojení prvního účastníka do konferenčního hovoru stiskněte  (**Volby**), vyhledejte **Konference** a stiskněte  (**Zvolit**).
4. Pro přidání dalšího účastníka opakujte kroky 2 a 3.
5. Chcete-li s jedním z účastníků hovořit samostatně:
 - Stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Soukromí** a stiskněte  (**Zvolit**). Vyhledejte požadovaného účastníka a stiskněte  (**OK**).


Po ukončení soukromého rozhovoru se vrátíte do konferenčního hovoru podle postupu uvedeného v kroku 3.
6. Stiskněte  (**Volby**) a zvolte **Ukončit vše**.

■ Přijmutí hovoru

Při příchodím hovoru telefon vyzvání (není-li funkce **Ohlášení příchodího hovoru** nastavena na **Vypnuto**), bliká osvětlením a na displeji je zobrazen odpovídající text.

Nemůže-li síť identifikovat volajícího, je zobrazen text **Hovor**.


Pokud síť identifikuje volajícího, je zobrazeno tel. číslo (nebo jméno, jestliže je uloženo v tel. seznamu) a text **volá**.

1. Pro přijmutí hovoru stiskněte  (**Přijmout**).

Byl-li hovor přeměrován z jiného tel. čísla, může být za textem **Hovor** nebo **volá** zobrazen symbol **>** (síťová služba).











2. Stisknutím  (**Konec**) ukončíte hovor.

Přesměrování nebo odmítnutí hovoru



Nechcete-li hovor přijmout, stiskněte . Volající uslyší tón obsazené linky. Jestliže je aktivována funkce *Přesměrovat, je-li obsazeno* (viz strana 56), je hovor přesměrován, např. do Vaší hlasové schránky.

Přijmutí nového hovoru v průběhu hovoru


Jestliže je zapnuta funkce *Volby pro další hovory na lince* (viz stranu 54), telefon při novém přichozím hovoru pípně a zobrazí odpovídající text. V seznamu hovorů je držený hovor indikován symbolem ■■■.

1. Stiskněte . Dojde ke změně textu nad tlačítkem  z **Konec** na **Volby**.
2. Stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Přijmout* a stiskněte  (**Zvolit**). Druhý hovor je držen.
Nechcete-li hovor přijmout, stiskněte *Odmítnout*.
3. Přepínání mezi dvěma hovory: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Přesunout* a stiskněte  (**Zvolit**).
4. Ukončení aktivního hovoru: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Ukončit hovor* a stiskněte  (**Zvolit**). Držený hovor se stane aktivním.
Ukončení obou hovorů: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Ukončit vše* a stiskněte  (**Zvolit**).

■ Poslech hlasových zpráv

1. V pohotovostním režimu podržte sekundu stisknuté tlačítko číslíce 1. Dojde k vytvoření čísla Vaší hlasové schránky. Číslo hlasové schránky můžete získat u Vašeho operátora.
2. Vyzve-li telefon k zadání čísla hlasové schránky, zadejte jej a stiskněte  (OK). Viz dále Číslo hlasové schránky (Menu 2-9) na straně 50 a Přesměrovat (Menu 7) na straně 56.
3. Poslechněte si přijaté zprávy.
4. Hovor ukončete stisknutím tlačítka  (Konec).




Tip: Je-li nad tlačítkem  zobrazen text **Poslechnout**, můžete volat hlasovou schránku stisknutím tohoto tlačítka.


■ Zamknutí klávesnice

Zámek klávesnice zabráňuje nechtěnému stisknutí tlačítek, například při přenášení telefonu v kapse nebo tašce.


Zamknutí klávesnice:

V pohotovostním režimu stiskněte  (Menu) a poté stiskněte rychle mezerník.

Odemknutí klávesnice:

Stiskněte  (Uvolnit) a poté rychle mezerník.

Při zamknuté klávesnici:

- Je zobrazen indikátor .
- Příchozí hovor můžete přijmout, ukončit nebo přesměrovat normálním způsobem.

V průběhu hovoru můžete telefon ovládat normálním způsobem.








- Headset HDD-2 je možné používat normálním způsobem.



Poznámka: Je-li zapnuta funkce blokování klávesnice, je možné provádět volání na čísla tísňových volání, která jsou uložena v telefonním přístroji (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání).

Tel. číslo se zobrazí až po zadání všech číslic.

■ Volba vyzváněcího tónu (Menu 5-1)

1. V pohotovostním režimu stiskněte tlačítko  (**Menu**).
2. Tlačítka  a  vyhledejte položku **Volba tónů** a stiskněte  (**Zvolit**).
3. Vyhledejte položku **Vyzváněcí tón** a stiskněte  (**Zvolit**).
4. Vyhledejte požadovaný tón (zazní jeho ukázka) a stisknutím  (**OK**) jej vyberte.
5. Pro návrat do pohotovostního režimu podržte stisknuté tlačítko .


Viz rovněž strana 53.




■ Přizpůsobení tónů telefonu jedním nastavením

Tóny telefonu (např. vyzváněcí tón) a symboly zobrazované na displeji můžete přiřadit požadovaným způsobem k funkci zvolením skupiny nastavení ('profilu').

Zjednodušuje se tím nastavení tónů pro různá prostředí a události (např. při používání venku).






Podrobnější informace naleznete v kapitole Volba tónů (Menu 5) na straně 52 a Profily (Menu 13) na straně 72.


1. V pohotovostním režimu stiskněte rychle vypínací tlačítko (.

2. Tlačítka  a  vyhledejte požadovaný profil (např. *Potichu* pro vypnutí vyzváněcích tónů).
3. Stisknutím  (**OK**) potvrďte nastavení.

■ Uložení tel. čísla se jménem

Uložení nového jména a tel. čísla do tel. seznamu:

1. V pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**) (zobrazí se *Tel. seznam*) a poté  (**Zvolit**).
2. Tlačítkem  vyhledejte položku *Přidat jméno* a stiskněte  (**Zvolit**).
3. Po zobrazení textu *Jméno:* zadejte požadované jméno (viz Psaní textu na straně 34).
4. Po napsání jména stiskněte  (**OK**).
5. Po zobrazení textu *Telefonní číslo:* zadejte předčíslí a tel. číslo, které chcete se jménem uložit.

Uděláte-li chybu, můžete znak nalevo od kurzoru vymazat stisknutím tlačítka .








Tip: Chcete-li používat stejné tel. číslo i ze zahraničí, vložte znak + a poté zadejte kód země, předčíslí (bez počáteční číslice 0) a tel. číslo.

6. Po napsání tel. čísla stiskněte  (**OK**).

Jméno i tel. číslo se uloží do telefonního seznamu.

7. Chcete-li ke jménu a tel. číslu přidat hlasový záznam, viz stranu 43.



Rychlé uložení: v pohotovostním režimu zadejte tel. číslo. Stisknutím  nebo  změňte text nad tlačítkem  na **Uložit**. Stiskněte  (**Uložit**). Zadejte jméno a stiskněte tlačítko  (**OK**).

■ Psaní textu




1. Při psaní textu stiskněte tlačítko, na kterém je vyznačen požadovaný znak.

Pro psaní čísel stiskněte před nebo při stisknutí tlačítka s vyznačenou číslicí tlačítko Shift. Tam, kde můžete zadávat pouze číslice (například při přidávání tel. čísla do Tel. seznamu), můžete tisknout pouze samotná tlačítka číslic.

2. Vložení speciálního znaku:

- Stiskněte tlačítko Chr pro otevření tabulky speciálních znaků, ze které můžete zvolit požadovaný znak.
- Tlačítko Chr je možné použít i pro generování znaků s diakritikou, které nejsou vyznačeny na klávesnici. Spolu s tlačítkem znaku podržte stisknuté tlačítko Chr. Zobrazí se první speciální znak s diakritikou. Stále držte stisknuté tlačítko Chr a opakovaně tiskněte tlačítko znaku, dokud se nezobrazí požadovaný znak nebo dokud se znovu nezobrazí první znak s diakritikou. Na klávesnici nejsou vyznačeny speciální znaky.





3. Pro úpravu textu můžete použít následující funkce:

- Pro napsání VELKÝCH nebo speciálních znaků vyznačených na tlačítkách číslic stiskněte klávesu Shift a poté stiskněte požadovanou klávesu. Klávesu Shift můžete rovněž stisknout současně se dvěma klávesami.
- Pro pohyb kurzoru doleva nebo doprava stiskněte  nebo .
- Pro odstranění znaku nalevo od kurzoru stiskněte . Pro vymazání displeje podržte toto tlačítko stisknuté.


■ Zrychlená volba

Zrychlená volba je snadný způsob pro volání tel. čísla, které bylo přiřazeno tlačítku číslice (2 až 9).

Přiřazení tel. čísla tlačítku číslice


V pohotovostním režimu stiskněte dvakrát  (**Menu**). Vyhledejte položku *Zrychl. volba* a stiskněte  (**Zvolit**). Vyhledejte požadované tlačítko a stiskněte  (**Přiřadit**). Vyhledejte požadované jméno nebo tel. číslo a stiskněte  (**Zvolit**).

Zrychlená volba telefonního čísla


- Bud': v pohotovostním režimu stiskněte tlačítko číslice a poté  (**Volat**).
- Nebo: máte-li zapnutou funkci *Zrychlená volba* (viz stranu Nastavení hovorů (Menu 6-1) na straně 54), v pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko číslice.

■ Zamknutí klávesnice

Zámek klávesnice zabraňuje nechtěnému stisknutí tlačítek, například při přenášení telefonu v kapse nebo tašce.


Zamknutí a odemknutí klávesnice: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**) a poté stiskněte rychle mezerník.

Při zamknuté klávesnici:

- Je zobrazen indikátor .
- Příchozí hovor můžete přijmout, ukončit nebo přeměrovat normálním způsobem. V průběhu hovoru můžete telefon ovládat normálním způsobem.
- Headset HDD-2 je možné používat normálním způsobem.

- Můžete poslouchat rádio nebo hudební přehrávač.











Poznámka: Je-li zapnuta funkce blokování klávesnice, je možné provádět volání na čísla tísňových volání, která jsou uložena v telefonním přístroji (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání). Zadejte číslo tísňového volání a stiskněte  (**Volat**). Číslo je zobrazeno až po zadání všech číslic.

3. Funkce menu

Telefon nabízí množství funkcí, které ho umožňují přizpůsobit Vaším požadavkům. Tyto funkce jsou uspořádány v jednotlivých menu.

■ Otevření funkcí menu


Procházením

1. V pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**).
2. Pro vyhledání požadovaného hlavního menu stiskněte  nebo  (např. *Nastavení*) a stisknutím  (**Zvolit**) jej otevřete.
3. Obsahuje-li hlavní menu dílčí menu, vyhledejte požadované (např. *Nastavení hovorů*) a stisknutím  (**Zvolit**) jej otevřete.
4. Vyhledejte požadovanou funkci (např. *Zrychlená volba*) a stisknutím  (**Zvolit**) ji otevřete.
5. Vyhledejte požadované nastavení (např. *Vypnuto*) a stisknutím  (**OK**) jej uložte. Nechcete-li nastavení změnit, stiskněte .



Pomocí čísla menu

Menu, dílčí menu a volby nastavení jsou číslovány a pomocí tohoto čísla je možné je otevřít. Číslo je zobrazeno v pravém horním rohu displeje.



1. Stiskněte  (**Menu**).
2. Rychle (v průběhu tří sekund) zadejte číslo menu, které chcete otevřít.
Tento krok opakujte i pro dílčí menu.
3. Do tří sekund zadejte číslo požadované funkce a volby nastavení.

■ Zavření funkce menu

Stisknutím  se můžete vrátit na předchozí úroveň menu nebo podržením stisknutého tlačítka  funkci menu zavřete.

■ Seznam funkcí menu

1. Tel. seznam

1. Hledat
2. Čísla služeb ¹
3. Přidat jméno
4. Vymazat
5. Upravit
6. Kopírovat
7. Přiřadit tón
8. Poslat vizitku
9. Volby
 1. Volba paměti
 2. Typ zobrazení
 3. Stav paměti
10. Zrychl. volba
11. Záznamy

2. Zprávy

1. Psát zprávy
2. Přijaté zprávy

3. Odesílané

4. Obrázkové zprávy
5. Šablony
6. Smajlíci
7. Nastavení zpráv
 1. Soubor: 1²
 1. Číslo střediska zpráv
 2. Zprávy odeslány jako
 3. Platnost zprávy
 2. Běžné ³
 1. Výpisy doručených zpráv
 2. Odpověď přes totéž středisko
 3. Podpora znaků
8. Informace sítě
9. Číslo hlasové schránky⁴
10. Editor příkazů služby

3. Chat

4. Výpis volání

1. Nepřijaté hovory

1. Je zobrazeno pouze v případě, že jej podporuje SIM karta.

2. Počet a názvy souborů se mohou lišit. Každý soubor se zobrazí ve vlastním dílčím menu.

3. Číslo tohoto menu závisí na množství dostupných souborů.

4. Nemusí být zobrazeno, pokud bylo číslo hlasové schránky uloženo do SIM karty Vaším operátorem sítě nebo poskytovatelem služby.

2. Přijaté hovory
3. Volaná čísla
4. Smazat seznamy posled. hovorů
5. Ukázat délku hovorů
 1. Délka posledního hovoru
 2. Délka všech hovorů
 3. Příchozí hovory
 4. Odchozí hovory
 5. Vynulovat měřiče
6. Ukázat cenu hovoru
 1. Cena posledního hovoru
 2. Cena všech hovorů
 3. Vynulovat čítače
7. Nastavení ceny hovoru
 1. Limit ceny hovoru
 2. Ukázat ceny v
8. Předplacený kredit

5. Volba tónů

1. Vyzváněcí tón
2. Hlasitost vyzvánění
3. Ohlášení příchozího hovoru
4. Tón ohlášení zprávy
5. Tóny kláves

6. Tóny výstrahy
7. Vibrace
8. Spořič displeje

6. Nastavení

1. Nastavení hovorů
 1. Automatická volba
 2. Zrychlená volba
 3. Volby pro další hovory na lince
 4. Odeslat Vaše číslo
 5. Linka v provozu
 6. Automatický příjem ¹
2. Nastavení telefonu
 1. Jazyk
 2. Informace o buňce
 3. Pozdrav
 4. Volba sítě
 5. Potvrdit funkce služeb SIM
3. Nastavení zabezpečení
 1. Požadavek na PIN kód
 2. Služba blokování hovorů
 3. Volba povolených čísel
 4. Uzavřená skupina
 5. Úroveň zabezpečení
 6. Změnit přístupové kódy
4. Obnovit standardní nastavení

1. Je zobrazeno pouze při připojení telefonu k headsetu HDD-2.

7. Přesměřovat¹**8. Hudba**

1. Hudební přehrávač
2. Rádio
3. Rekordér
4. Seznam záznamů

9. Hry**10. Kalkulačka****11. Upomínky****12. Hodiny**

1. Budík
2. Nastavení hodin
3. Nastavit datum
4. Stopky
5. Měřič pro odpočítávání
6. Autom. úprava data a času

13. Profily**14. Služby****15. Služby SIM²**




1. Volby přesměrování, které nejsou podporovány operátorem sítě, nemusejí být zobrazeny.
2. Dostupnost, názvy a obsah menu závisí na použité SIM kartě.






■ Tel. seznam (Menu 1)





V tomto menu můžete spravovat jména a tel. čísla v telefonu a SIM kartě.


Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**) a poté  (**Zvolit**).



Pro otevření tohoto menu v průběhu hovoru stiskněte . Text nad tlačítkem  se změní na **Volby**. Stiskněte  (**Volby**) a zvolte **Tel. seznam**.

- **Hledat:** vyhledá v telefonním seznamu požadované jméno a tel. číslo, např. pro volání (viz Volání s pomocí telefonního seznamu na straně 26).
Při procházení jmény a tel. čísly je v pravém horním rohu displeje zobrazena ikona , pokud je aktuálně zvolené jméno nebo tel. číslo uloženo v SIM kartě.
- **Číslo služeb:** volá číslo služby provozovatele služeb, které je uloženo v SIM kartě.
- **Přidat jméno:** umožňuje uložit do telefonního seznamu jméno a tel. číslo (viz dále Uložení tel. čísla se jménem na straně 33).
- **Vymazat:** umožňuje vymazat ze zvoleného telefonního seznamu jména a tel. čísla postupně nebo všechna najednou.
- **Upravit:** můžete upravit jména a tel. čísla uložená v telefonním seznamu Vyhledejte požadované jméno nebo tel. číslo a stiskněte  (**Upravit**). Upravte jméno a stiskněte tlačítko  (**OK**). Upravte tel. číslo a stiskněte tlačítko  (**OK**).
- **Kopírovat:** můžete kopírovat nebo přesouvat jména a tel. čísla z telefonu do SIM karty (nebo obráceně) buď postupně nebo najednou.
- **Přiřadit tón:** můžete nastavit tón, kterým telefon vyzvání při příchozím hovoru z konkrétního tel. čísla. Vyhledejte jméno volajícího nebo tel. číslo, stiskněte  (**Přiřadit**) a zvolte požadovaný vyzváněcí tón.

- **Poslat vizitku:** jméno a tel. číslo ('vizitku') můžete poslat do kompatibilního telefonu v podobě textové zprávy.
- **Volby - Volba paměti:** můžete vybrat, zda budou jména a tel. čísla ukládána do telefonu nebo SIM karty. Změníte-li SIM kartu, je automaticky zvolena volba **SIM karta**.
- **Volby - Typ zobrazení:** můžete určit způsob, jakým jsou zobrazována uložená jména a tel. čísla.
- **Volby - Stav paměti:** zobrazuje počet jmen a tel. čísel, která je ještě možné do telefonu a SIM karty uložit, a která jsou již v telefonu a SIM kartě uložena.
- **Zrychl. volba:** tlačítka 2 až 9 můžete nastavit jako tlačítka zrychlené volby. Vyberte požadované tlačítko, stiskněte  (**Přiřadit**) a vyhledejte jméno nebo tel. číslo. Viz rovněž Zrychlená volba na straně 35.
- **Záznamy:** tel. číslo je možné vytočit vyslovením slova nebo více slov, která jste přiřadili k tel. číslu jako tzv. 'záznam'. Záznamem může být například jméno. Hlasový záznam můžete přiřadit k osmi tel. číslům v telefonním seznamu. Připojené záznamy můžete rovněž vyslechnout, změnit nebo odstranit.

Přidání záznamu: zvolte **Přidat záznam**, vyberte požadované jméno nebo tel. číslo a stiskněte  (**Start**). Držte telefon v normální poloze a zřetelně vyslovte slovo(a), které chcete použít jako hlasový záznam.

Volání s pomocí hlasového záznamu: v pohotovostním režimu podržte stisknuté tlačítko  (**Menu**). Držte telefon v normální poloze u ucha a zřetelně vyslovte odpovídající záznam. Telefon přehraje záznam a vytočí odpovídající tel. číslo. Telefon se musí nacházet v oblasti pokryté službami sítě s dostačující silou celulárního signálu.

Není-li žádný záznam nalezen nebo rozeznán, stiskněte  (**Ano**), pokud chcete vyslovení záznamu opakovat, nebo  pro návrat do pohotovostního režimu.

Používáte-li headset HDD-2, podržte stisknuté tlačítko dálkového ovládání, které je umístěné v mikrofonové části headsetu, dokud neuslyšíte krátký tón. Zřetelně vyslovte hlasový záznam.

Upozorňujeme, že hlasové záznamy jsou uloženy v telefonu, a při vložení jiné SIM karty do telefonu se odstraní.

Před používáním této funkce si přečtěte následující upozornění:

- Hlasové záznamy nejsou závislé na jazyce. Jsou závislé pouze na hlase, kterým jsou namlouveny.
- Hlasové záznamy jsou citlivé na okolní ruch. Zaznamenejte je a volejte s jejich pomocí pouze v tichém prostředí.
- Při nahrávání hlasového záznamu nebo při volání pomocí hlasového záznamu držte telefon v normální poloze u ucha.
- Velmi krátké záznamy nejsou dovoleny. Použijte delší záznamy a vyhněte se použití podobných jmen pro různá čísla.





Poznámka: Jméno musí být vysloveno naprosto stejně, jako bylo vysloveno při jeho nahrávání. To může být obtížné například v hlučném prostředí nebo v tísni. Nespoléhejte se tedy ve všech případech pouze na volání s pomocí hlasového záznamu.

Zprávy (Menu 2)






V tomto menu můžete vytvořit a odesílat zprávy a zobrazit nebo upravit nastavení textových, obrázkových a hlasových zpráv.




Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku **Zprávy** a stiskněte  (**Zvolit**).


Psaní a odeslání textové zprávy (Psát zprávy – Menu 2-1)

Psát a odesílat můžete vicedílné zprávy, jejichž velikost odpovídá až třem normálním textovým zprávám (síťová služba). Účtovaná cena závisí na počtu normálních zpráv, které jsou potřeba pro odeslání vicedílné zprávy.

Pro odeslání zprávy musí být v telefonu uloženo tel. číslo střediska zpráv. Viz Nastavení zpráv (Menu 2-7) na straně 48.

Chcete-li kdykoli toto menu ukončit a vrátit se do pohotovostního režimu, dvakrát podržte stisknuté tlačítko . Nebo: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Ukončit* a stiskněte  (**OK**).

1. Napište zprávu (viz Psaní textu na straně 34). Počet znaků, které je do zprávy ještě možné napsat, je zobrazen v pravém horním rohu displeje.
2. Po dokončení psaní zprávy stiskněte  (**Volby**), zvolte *Poslat*, zadejte tel. číslo příjemce a stiskněte  (**OK**). Příjemce můžete rovněž zvolit z menu *Tel. seznam*: stiskněte *Hledat*, vyhledejte požadované jméno nebo tel. číslo a stiskněte  (**OK**).


Chcete-li zprávu odeslat více příjemcům, zvolte *Poslat mnoha*, vyberte prvního příjemce a stiskněte  (**Odeslat**). Tento postup opakujte i pro ostatní příjemce.







Zde jsou další dostupné možnosti: *Vložit šablonu*, *Vložit smajlík*, *Odeslat speciál* (viz stranu 48), *Uložit*, *Vymazat*, *Ukončit*.



Poznámka: Při odeslání zpráv přes síťové středisko zpráv se na displeji telefonu mohou zobrazit slova "*Zpráva odeslána*". Tím je indikováno, že zpráva byla odeslána telefonem na číslo střediska zpráv, naprogramované v telefonu. Neznamená to, že zpráva byla přijata zamýšleným příjemcem. Podrobnější informace o SMS službách získáte u operátora sítě.


Čtení textové zprávy (Přijaté zprávy – Menu 2-2)

V pohotovostním režimu zazní po obdržení textové zprávy výstražný tón zprávy, na displeji se zobrazí počet nových zpráv a indikátor .

1. Pro okamžité zobrazení zpráv stiskněte  (**Číst**). Pro zobrazení zpráv později stiskněte . Až budete chtít zprávy zobrazit, otevřete menu **Přijaté zprávy** (Menu 2-2).
2. Vyhledejte požadovanou zprávu a stiskněte  (**Číst**).
3. Tlačítka  a  procházejte zprávou.
4. Jestliže při čtení zprávy stisknete  (**Volby**), zobrazí se následující položky: *Vymazat*, *Odpovědět*, *Chat*, *Upravit*, *Použít číslo*, *Poslat dál* a *Podrobnosti*.

Ve funkci *Chat* můžete konverzovat prostřednictvím textových zpráv. Podrobnější informace naleznete v kapitole Chat (Menu 3) na straně 50.

Zobrazení uložených zpráv (Zprávy k odeslání – Menu 2-3)

V menu *Odesílané* můžete zobrazit zprávy, které jste napsali a uložili v menu *Psát zprávy* (Menu 2-1). Stisknutím  (**Volby**) se zobrazí stejné funkce jako v menu *Přijaté zprávy* (Menu 2-2), kromě položek *Odpovědět*, *Chat* a *Podrobnosti*.

Obrázkové zprávy (Menu 2-4)

Můžete odesílat a přijímat textové zprávy, které obsahují obrázky (síťová služba). Uvědomte si, že:

- Každá obrázková zpráva je vytvořena z několika textových zpráv. To znamená, že odeslání jedné obrázkové zprávy může být dražší než jedné textové zprávy.

- Protože obrázky jsou uloženy v telefonu, nemůžete je zobrazit, pokud použijete SIM kartu v jiném telefonu.



Poznámka: Tuto funkci je možné použít pouze v případě, že je podporována operátorem sítě nebo poskytovatelem služeb. Přijímat a zobrazovat obrázkové zprávy mohou pouze telefony, které umožňují funkci obrázkových zpráv.

Po obdržení obrázkové zprávy

Pro okamžité zobrazení zprávy stiskněte (**Ukázat**). Stisknutím (**Uložit**) můžete zprávu uložit nebo ji dvojitým stisknutím vymazat.

Pro zobrazení zprávy z tohoto menu později: uložte zprávu stisknutím a poté (**OK**).

Odeslání obrázkové zprávy



V tomto menu vyhledejte obrázkovou zprávu a stiskněte (**Ukázat**). Stiskněte (**Volby**) a vyberte *Upravit text*. Napište zprávu. Pro zobrazení celé zprávy stiskněte (**Volby**) a zvolte *Náhled*. Pro odeslání zprávy stiskněte (**Volby**) a zvolte *Poslat*.

Šablony (Menu 2-5)




Přednastavené zprávy (šablony), které můžete použít pro psaní zprávy, můžete zobrazit, upravit nebo vymazat.

Vyhledejte požadovanou šablonu a stiskněte (**Čist**). Pro vymazání nebo upravení šablony stiskněte (**Volby**) a zvolte požadovanou funkci.

Jestliže při upravování šablony stisknete (**Volby**), zobrazí se další funkce, jako například *Poslat* a *Uložit šablonu*.

Novou šablonu můžete vytvořit z již napsaného textu zvolením jedné z prázdných šablon na konci seznamu. Stiskněte  (**Volby**), zvolte *Upravit* a zadejte text šablony. Stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Uložit šablonu*.

Smajlíci (Menu 2-6)

Pomocí této funkce můžete vytvořit smajlíky, jako např. ':-)', které můžete použít při psaní zprávy nebo odpovědi na zprávu. Vyhledejte požadovaný smajlík a stiskněte  (**Číst**). Stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Upravit*. Změňte smajlík podle potřeby (pro zvolení a přidání speciálního znaku stiskněte tlačítko Chr) a stiskněte  (**OK**).

Nastavení zpráv (Menu 2-7)

Telefon nabízí dva základní typy nastavení zpráv: nastavení specifické pro každou skupinu nastavení, tzv. "soubor", a nastavení běžná pro všechny textové zprávy.

Soubor: 1 (Menu 2-7-1) ¹

Soubor je souhrn nastavení potřebných pro odeslání textové a obrázkové zprávy.

Každý soubor obsahuje následující nastavení:

- *Číslo střediska zpráv*: k odeslání textových a obrázkových zpráv musí být zadáno číslo střediska zpráv. Toto číslo můžete získat u Vašeho operátora.
- *Zprávy odeslány jako*: můžete odeslat požadavek do sítě, aby zkonvertovala Vaši zprávu do formátu *E-mail*, *Fax* nebo *Paging* (síťová služba).

1. Celkový počet souborů závisí na počtu nabízeném Vaší SIM kartou.

- **Platnost zprávy:** můžete zvolit dobu, po kterou se po prvním nezdařeném pokusu o doručení zprávy zpráva uloží ve středisku zpráv, které se bude pokoušet ji odeslat příjemci.

Běžné (Menu 2-7-2) ¹

Nastavení v tomto dílčím menu je použito pro všechny odesílané textové zprávy, bez ohledu na zvolený soubor. Zde jsou dostupná nastavení:

- **Výpisy doručených zpráv:** můžete vyžádat v síti, aby odesílala výpisy o doručení Vašich zpráv, takže budete mít přehled o odeslaných zprávách (síťová služba).
- **Odpověď přes totéž středisko:** můžete umožnit příjemci Vaší zprávy, aby pro odpověď použil Vaše středisko zpráv. Tak Vám může odpovědět i příjemce, který nemá objednanu službu textových zpráv (síťová služba).
- **Podpora znaků:** je-li tato funkce podporována sítí, můžete zvolit **Unicode**, abyste na kompatibilní telefon mohli odesílat zprávy obsahující znaky ruského jazyka nebo speciální znaky (například ñ) používané v románských a slovanských jazycích.


Pokud zvolíte **Unicode**, můžete psát zprávy s maximálně 70 znaky.

Informace sítě (Menu 2-8)

Pomocí této síťové služby můžete přijímat ze sítě zprávy s různými tématy (například o dopravní situaci). Podrobnější informace získáte u poskytovatele služby.


1. Číslo tohoto menu závisí na počtu dostupných souborů. V této příručce předpokládáme, že je dostupný pouze jeden soubor.

Číslo hlasové schránky (Menu 2-9)

Zde můžete uložit tel. číslo Vaší hlasové schránky (síťová služba). Zadejte číslo (které můžete získat u operátora) a stiskněte  (OK).

Informace o přesměrování hovorů, viz Přesměrovat (Menu 7) na straně 56.



Editor příkazů služby (Menu 2-10)

Provozovateli služby můžete poslat příkazy služby (například aktivační příkazy síťových služeb). Zadejte požadované znaky a poté příkaz odešlete stisknutím  (Odeslat).

■ Chat (Menu 3)





V tomto menu můžete konverzovat s jinou osobou prostřednictvím textových zpráv.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (Menu), vyhledejte položku *Chat* a stiskněte  (Zvolit).



Funkci chatu můžete spustit buď z tohoto menu, nebo při čtení přijaté textové zprávy zvolením funkce *Chat*.

1. V menu *Chat* zadejte tel. číslo druhé osoby nebo jej vyvolejte z tel. seznamu (viz Volání s pomocí telefonního seznamu na straně 26) a stiskněte  (OK).

Pokud jste již se stejnou osobou chatovali, zobrazí se posledních 500 znaků předchozího chatu.

2. Napište svou přezdívku pro chat (viz Psaní textu na straně 34) a stiskněte  (OK).
3. Po napsání zprávy stiskněte  (Volby) a zvolte *Poslat*.
4. Odpověď od druhé osoby je zobrazena nad původní zprávou.

Pro odpověď na zprávu stiskněte  (OK) a opakujte výše uvedený krok 3.

Při psaní zprávy můžete v průběhu chatu zobrazit všechny odeslané zprávy (indikované ikonou '<' a Vaší přezdívkou k chatu) a přijaté zprávy (indikované ikonou '>' a přezdívkou k chatu druhé osoby): stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Průběh chatu*. Stisknutím  (**OK**) se vrátíte do psané zprávy.



Chcete-li upravit svou přezdívkou k chatu, stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Jméno k chatu*.

Zprávy přijaté v průběhu chatu nejsou ukládány v menu *Přijaté zprávy*.


■ Výpis volání (Menu 4)






V tomto menu můžete zobrazit tel. čísla registrovaná telefonem a přibližnou délku a cenu Vašich hovorů. Můžete rovněž zobrazit a upravit nastavení předplacené SIM karty.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Výpis volání* a stiskněte  (**Zvolit**).

Telefon registruje nepřijaté a přijaté hovory pouze v případě, že je zapnut, nachází se v oblasti pokryté službami sítě a síť tyto funkce podporuje.

Stisknete-li v menu *Nepřijaté hovory*, *Přijaté hovory* nebo *Volaná čísla* tlačítko  (**Volby**), můžete zobrazit čas hovoru nebo upravit, zobrazit nebo vytočit registrované tel. číslo, přidat jej do menu *Tel. seznam* nebo jej ze seznamu tel. čísel vymazat. Můžete rovněž poslat textovou zprávu volajícím (*Poslat SMS*).



- *Nepřijaté hovory*: tato síťová služba zobrazí posledních 10 tel. čísel, ze kterých k Vám bylo neúspěšně voláno.
- *Přijaté hovory*: tato síťová služba zobrazí posledních 10 tel. čísel, ze kterých jste přijali hovor.
- *Volaná čísla*: zobrazí posledních 20 tel. čísel, která jste volali nebo se pokoušeli vytočit.
- *Smazat seznamy posled. hovorů*: vymaže všechna tel. čísla a jména z menu 4-1 až 4-3.


- **Ukázat délku hovoru:** zobrazí přibližnou dobu trvání příchozích a odchozích hovorů. Zvolením funkce **Vynulovat měřiče** (Menu 4-5-5) můžete měřiče vynulovat.
-  **Poznámka:** Skutečná doba trvání hovorů, uvedená na faktuře od provozovatele síťových služeb, se může lišit, v závislosti na službách sítě, zaokrouhlování, atd.
- **Ukázat cenu hovoru:** tato síťová služba zobrazí přibližnou cenu Vašeho posledního hovoru nebo všech hovorů v jednotkách určených v menu **Ukázat ceny v** (Menu 4-7-2).
-  **Poznámka:** Skutečná částka, uvedená na faktuře od provozovatele síťových služeb, se může lišit, v závislosti na službách sítě, zaokrouhlování, poplatcích, atd.
- **Nastavení ceny hovoru:** ve funkci **Limit ceny hovoru** můžete omezit ceny hovorů na požadovanou hodnotu, uvedenou v peněžité měně nebo v jednotkách (síťová služba). Pomocí funkce **Ukázat ceny v** můžete zvolit, v jakých jednotkách telefon zobrazuje zbývající čas pro hovory (informace o cenách jednotek získáte u operátora).
-  **Poznámka:** Je-li limit jednotek nebo měny vyčerpán, může být možné provádět pouze hovory na čísla tísňových volání předprogramovaná v telefonu (např. 112 nebo jiné oficiální číslo).
- **Předplacený kredit:** při používání předplacené SIM karty můžete hovory provádět pouze v případě, že je na SIM kartě dostatečný počet kreditních jednotek (síťová služba). Dostupné volby: **Zobrazit údaje o kreditu** (v pohotovostním režimu zobrazuje nebo nezobrazuje zbývající jednotky kreditu), **Dostupný kredit** (počet zbývajících jednotek), **Cena poslední události**, **Stav doplnění**.

■ Volba tónů (Menu 5)



V tomto menu můžete změnit nastavení aktuálně zvoleného profilu. Viz rovněž Profily (Menu 13) na straně 72.



Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku **Volba tónů** a stiskněte  (**Zvolit**).

- **Vyzváněcí tón:** můžete zvolit tón, který slyšíte při příchozím hovoru.
- **Hlasitost vyzvánění:** můžete nastavit hlasitost vyzvánění a pro tóny ohlášení zprávy.
- **Ohlášení příchozího hovoru:** můžete zvolit způsob, jakým telefon upozorňuje na příchozí hlasový hovor. Je-li například zvoleno **Vypnuto**, telefon nebude při příchozím hovoru vyzvánět a v pohotovostním režimu bude na displeji zobrazena ikona .
- **Tón ohlášení zprávy:** můžete nastavit tón, který slyšíte při přijetí textové zprávy.
- **Tóny kláves:** můžete nastavit hlasitost tónů kláves.
- **Tóny výstrahy:** můžete nastavit telefon, aby vydával tóny, např. je-li baterie před úplným vybitím.
- **Vibrate:** můžete nastavit telefon, aby při příchozím hovoru nebo při přijetí textové zprávy vibroval.
- **Spořič displeje:** můžete nastavit obrázek, který je v pohotovostním režimu po určité prodlevě zobrazen na displeji. Jako spořič displeje je možné použít i animované obrázky. Upozorňujeme, že při použití animovaného obrázku je vyžadováno větší množství energie, takže se zkracuje doba provozu telefonu.
Informace o načení animovaných obrázků, viz funkce **Ukázat obr.** v Procházení stránkami služby WAP na straně 79.

■ Nastavení (Menu 6)



V tomto menu můžete upravit různá nastavení telefonu. Nastavení v jednotlivých menu můžete rovněž vrátit na původní hodnoty.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte  (**Zvolit**).

Nastavení hovorů (Menu 6-1)

- **Automatická volba:** můžete nastavit telefon, aby se po neúspěšném pokusu o volání pokusil až desetkrát o navázání spojení.
- **Zrychlená volba:** je-li tato funkce zapnutá, můžete volat tel. čísla a jména přiřazená tlačítkům zrychlené volby 2 až 9 podržením stisknutého odpovídajícího tlačítka.
- **Volby pro další hovory na lince:** je-li tato funkce aktivována, síť Vás upozorňuje na nový příchozí hovor i v případě, že již jeden hovor provádíte.
- **Odeslat Vaše číslo:** volba (**Zapnuto**) zapíná a volba (**Vypnuto**) vypíná zobrazování Vašeho tel. čísla osobě, kterou voláte (síťová služba). Zvolíte-li **Nastaveno síti**, je použito nastavení, na kterém jste se dohodli s provozovatelem sítě.
- **Linka v provozu:** telefon je možné použít se SIM kartou, která podporuje dvě telefonní linky. Pomocí této síťové služby můžete zvolit požadovanou tel. linku 1 nebo 2 pro provádění hovorů nebo zablokovat volbu linky. Hovory je možné přijímat z obou linek, bez ohledu na zvolenou linku. Zvolíte-li linku 2, ale nemáte tuto síťovou službu objednanu, nemůžete hovory provádět. Je-li zvolena linka 2, je v pohotovostním režimu na displeji zobrazeno 2.
Upozorňujeme, že pro umožnění nebo zabránění volby linky je vyžadován PIN2 kód.
- **Automatický příjem:** telefon můžete nastavit tak, aby při příchozím hovoru automaticky přijal hovor již po jednom zazvonění, pokud je telefon připojen k headsetu HDD-2.

Nastavení telefonu (Menu 6-2)

- **Jazyk:** můžete nastavit jazyk textů zobrazovaných na displeji.
- **Informace o buňce:** telefon můžete nastavit tak, aby indikoval případ, kdy je použit v celulární síti, provozované na základě technologie MCN (Micro Cellular Network) (síťová služba). V takových sítích mohou být místní hovory levnější než ostatní.
- **Pozdrav:** můžete napsat zprávu, která se krátce zobrazí po zapnutí telefonu.
- **Volba sítě:** telefon můžete nastavit tak, aby automaticky zvolil celulární síť dostupnou v oblasti, ve které se nachází, nebo můžete požadovanou síť zvolit manuálně. Síť musí mít dohodu o roamingu s Vaší domovskou sítí.
- **Potvrdit funkce služeb SIM:** telefon můžete nastavit tak, aby zobrazoval nebo nezobrazoval potvrzovací zprávy při používání služeb SIM karty (viz Služby SIM (Menu 15) na straně 84).

Nastavení zabezpečení (Menu 6-3)

- **Požadavek na PIN kód:** můžete nastavit telefon tak, aby po zapnutí vyžadoval zadání PIN kódu SIM karty. Některé SIM karty neumožňují vypnutí této funkce.
- **Služba blokování hovorů:** pomocí této síťové služby můžete omezit volané a přijímané hovory Vaším telefonem. Vyberte volbu blokování a zvolením položky (**Aktivovat**) blokování zapnete nebo položkou (**Zrušit**) vypnete. Zvolením položky (**Stav**) můžete zkontrolovat typy blokovanych hovorů.



Poznámka: Je-li zapnuta funkce blokování hovorů, je v některých sítích možné provádět volání na čísla tísňových volání (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání).

- **Volba povolených čísel:** je-li tato funkce podporována SIM kartou, jsou Vaše odchozí hovory omezeny na zvolená tel. čísla.



Poznámka: Je-li zapnuta funkce Volba povolených čísel, je v některých sítích možné provádět volání na čísla tísňových volání (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání).

- **Uzavřená skupina:** v této síťové službě můžete určit skupinu osob, kterým můžete volat a které mohou volat Vám.



Poznámka: Jsou-li hovory omezeny na Uzavřenou skupinu uživatelů, je v některých sítích možné provádět volání na čísla tísňových volání (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňových volání).

- **Úroveň zabezpečení:** telefon můžete nastavit tak, aby při vložení nové SIM karty do telefonu vyžadoval zadání bezpečnostního kódu (volba **Telefon**) nebo když zvolíte vnitřní paměť telefonu (**Paměť**). Změníte-li toto nastavení, budou vymazána čísla v menu 4-1 až 4-3 (Výpis volání).
- **Změnit přístupové kódy:** můžete změnit bezpečnostní kód, PIN kód, PIN2 kód nebo heslo pro blokování. Tyto kódy mohou obsahovat pouze číslice 0 až 9.

Nepoužívejte přístupové kódy podobné číslům tísňového volání, jako například 112. Předejdete tak nechtěnému vytáčení čísel tísňového volání.



Obnovit standardní nastavení (Menu 6-4)





Nastavení v jednotlivých menu můžete vrátit na původní hodnoty. Tato funkce ale neovlivňuje například jména a tel. čísla uložená v telefonním seznamu. Rovněž nastavení FM rádia ani Hudebního přehrávače nebude ovlivněno.


■ Přesměrovat (Menu 7)

Příchozí hovory můžete přesměrovat do hlasové schránky nebo na jiné tel. číslo (síťová služba).



Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Přesměrovat* a stiskněte  (**Zvolit**).

1. Tlačítka  a  vyhledejte požadovanou funkci přesměrování a stiskněte  (**Zvolit**). Například *Přesměrovat, je-li obsazeno* pro přesměrování hovoru, pokud provádíte hovor nebo hovor odmítnete.
2. Zvolený typ přesměrování zapněte (*Aktivovat*) nebo vypněte (*Zrušit*). Případně můžete zkontrolovat, zda je volba přesměrování zapnuta (*Stav*) nebo pro přesměrování určit prodlevu (není dostupné pro všechny typy přesměrování).
3. Pokud zvolíte *Aktivovat*, zvolte tel. číslo, na které chcete příchozí hovory přesměrovat. Pokud zvolíte *Stav*, stiskněte  (**Číslo**) pro zobrazení tel. čísla, na které jsou hovory přesměrovány.

V jednu chvíli může být aktivních několik voleb přesměrování. Jsou-li hovory přesměrovány, je v pohotovostním režimu na displeji zobrazen indikátor .



■ Hudba (Menu 8)



Pomocí telefonu můžete poslouchat hudbu nebo FM rádio. Můžete rovněž nahrát hudbu z rádia nebo z externího hudebního zdroje. Do téměř 64 MB volné paměti v telefonu je možné uložit až 2 hodiny hudby v přibližně CD kvalitě.



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Hudba* a stiskněte  (**Zvolit**).

Přenesení zvukových souborů z PC: viz informace v kapitole 4. Nokia Audio Manager na straně 86.

Hudební přehrávač (Menu 8-1)

Pomocí funkce *Hudební přehrávač* můžete poslouchat skladby uložené v paměti telefonu. Pro poslech připojte k telefonu headset HDD-2 (viz Připojení a použití headsetu na straně 23).



Tip: Rychlé zapnutí menu *Hudební přehrávač* provedete stisknutím tlačítka hudebního přehrávače na boku telefonu (viz obrázek na straně 17).

Po zapnutí funkce *Hudební přehrávač* se začnou přehrávat skladby.

Pro nastavení hlasitosti headsetu použijte tlačítka pro nastavení hlasitosti na boku telefonu.






Výstraha! Příliš hlasitý poslech hudby může způsobit poškození Vašeho sluchu.

Poslech hudby

Pro přetočení aktuálně přehrávané skladby zpět podržte stisknuté tlačítko .

Pro rychlé přetočení skladby dopředu podržte stisknuté tlačítko .

Pro přehrání následující nebo předchozí skladby ze seznamu skladeb krátce stiskněte  nebo .

Pro ukončení přehrávání stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Přerušit*, jestliže se budete chtít vrátit k poslouchané skladbě, nebo zvolte *Hudební přehrávač je vypnutý*.

Pro úpravu nastavení stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Nastavení*. Můžete volit z těchto možností:

- *Volby přehrávání*: pro přehrávání skladeb uložených v telefonu v pořadí, v jakém jsou uvedeny v seznamu skladeb, zvolte *Normální* nebo zvolte *Náhodné*.
- *Hudební styl*: můžete zvolit styl hudby přehrávaných skladeb. Tato informace bude použita při nastavení automatického ekvalizéru pro zvolený styl, například nastavení úrovně výšek a hloubek nebo rovnováhy. To může zlepšit kvalitu přehrávky. Zde jsou dostupné styly: *Rock*, *Normální*, *Jazz*, *Klasická*, *Latinská*, *Pop*, *Dance*, *Basy* a *Výrazné basy*.

Pro přijetí přichozího hovoru pomocí headsetu stiskněte tlačítko na headsetu. Při vyzvánění vyzváněcího tónu je přehrávání ve funkci *Hudební přehrávač* přerušeno. Pro ukončení volání stiskněte znovu tlačítko na headsetu. Funkce *Hudební přehrávač* se automaticky opět zesílí. Podrobnější informace, viz Připojení a použití headsetu na straně 23.

Upozorňujeme, že použití funkce *Hudební přehrávač* spotřebovává energii baterie a snižuje provozní dobu telefonu.

Rádio (Menu 8-2)

Při použití headsetu HDD-2 můžete poslouchat FM rádio telefonu (viz Připojení a použití headsetu na straně 23). Kabel headsetu plní funkci antény rádia, takže jej nechte volně rozvinutý.

Pro nastavení hlasitosti headsetu použijte tlačítka pro nastavení hlasitosti na boku telefonu.



Výstraha! Příliš hlasitý poslech hudby může způsobit poškození Vašeho sluchu.

Upozorňujeme, že kvalita příjmu rádia závisí na kvalitě pokrytí stanice v konkrétním místě.












Tip: Rychlé zapnutí menu *Rádio* provedete stisknutím tlačítka rádia na boku telefonu (viz obrázek na straně 17).

Jestliže jste stanice rádia uložili do paměti telefonu, můžete vyhledat požadovanou stanici procházením nebo přímo stisknout tlačítko číslice odpovídající pozici naladěné stanice (0 představuje pozici 10).


Ladění stanice rádia

- U zapnutého rádia zahájíte hledání stanice stisknutím nebo . Po nalezení stanice se vyhledávání zastaví.

- Pokud znáte frekvenci požadované stanice (v rozsahu 87,5 MHz až 108,0 MHz), stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Zvolit frekven..* Zadejte frekvenci a stiskněte tlačítko  (**OK**).
- Pro manuální procházení frekvencemi v kroku 0,1 MHz stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Ruční ladění*. Rychle stiskněte  nebo  pro procházení frekvencemi nahoru a dolů. Delší stisknutí přeskočí ve frekvenci o 1 MHz. Po nalezení požadované stanice stiskněte  (**OK**).

Pro uložení stanice do telefonu stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Uložit stanici*. Zadejte název stanice a stiskněte  (**OK**). Vyhledejte umístění v paměti, do kterého chcete stanici uložit, a stiskněte  (**Zvolit**). Do telefonu můžete uložit až 10 stanic.

Použití rádia

Zapnuté rádio můžete vypnout stisknutím  (**Volby**) a zvolením položky *Vypnout*.

Příchozí hovor můžete i při poslechu rádia přijmout normálním způsobem. Zvuk rádia je ztlumen. Po ukončení hovoru se hlasitost rádia automaticky zvýší na původní hodnotu.

Pro změnu stanice stiskněte odpovídající tlačítko pozice paměti.

Chcete-li volat, podržte stisknuté tlačítko  pro přepnutí do pohotovostního režimu.

Upozorňujeme, že použití FM rádia spotřebovává energii baterie a snižuje provozní dobu telefonu.

Rekordér (Menu 8-3)



Do telefonu můžete zaznamenávat hudbu přímo z interního FM rádia nebo můžete telefon připojit ke kompatibilnímu externímu hudebnímu zařízení, například přehrávači CD, a z něj nahrát oblíbenou hudbu.




Poznámka: Nepoužívejte tuto funkci nezákonně! Hudba může být chráněna autorskými právy. Nahrávání takové hudby a přenášení zvukových souborů je povoleno pouze pro Vaše osobní použití. Kopírování takových skladeb z důvodu jejich prodeje nebo distribuce je protizákonné.

Pro nahrání hudby z FM rádia zapněte FM rádio a v menu *Hudba* zvolte položku *Rekordér*. Chcete-li nahrávat z externího zařízení, připojte nejprve přístroj k telefonu a poté zvolte položku *Rekordér*. Do téměř 64 MB volné paměti v telefonu je možné uložit až 2 hodiny hudby v přibližně CD kvalitě.

Pro ukončení nahrávání stiskněte **Stop**. Poté zvolte buď *Uložit* nebo *Vymazat*.



- Zvolíte-li uložení nahrané hudby, zadejte název skladby a stiskněte  (**OK**). Zadejte jméno interpreta a stiskněte  (**Uložit**). Skladba je uložena do paměti přístroje.


Při nahrávání hudby pomocí telefonu nelze provádět telefonické hovory. Chcete-li volat, podržte stisknuté tlačítko  pro zrušení nahrávání a pro přepnutí telefonu do pohotovostního režimu.

Pokud jste při nahrávání hudby upozorňováni na příchozí hovor, nahrávání se nepřerušuje, dokud hovor nepřijmete. V případě přijetí hovoru můžete po jeho ukončení zvolit, zda chcete přerušenou nahrávku uložit nebo vymazat.

Seznam záznamů (Menu 8-4)

Skladby, které jste uložili do telefonu, můžete zobrazit a přehrávat. Skladby můžete i odstranit.

Pro přehrání některé skladby ji zvolte, stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Přehrát*. V menu *Hudební přehrávač* se zahájí přehrávání zvolené skladby. Po skončení skladby menu *Hudební přehrávač* pokračuje v přehrávání následující skladby v seznamu. Pro návrat do menu *Seznam záznamů* stiskněte .

Pro vymazání skladby ji zvolte v menu *Seznam záznamů*, stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Vymazat*. Pro kontrolu velikosti volné a použité paměti v telefonu můžete zvolit *Stav paměti*.

■ Hry (Menu 9)





Telefon nabízí následující hry: *Snake II*, *Space impact*, *Bantumi*, *Pairs II* a *Bumper*.

Pro hraní můžete použít klávesy na stranách displeje. Vzorek kláves je duplikován, takže je identický na obou stranách klávesnice. Tímto způsobem můžete zvolit, zda chcete hrát pouze na jedné straně nebo na obou stranách, čímž máte mnohem více místa pro obě ruce.



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Hry* a stiskněte  (**Zvolit**).



Tip: Při hraní her můžete rovněž poslouchat hudbu. Zvolte požadovanou hru a poté na boku telefonu stiskněte buď tlačítko hudebního přehrávače nebo rádia.

Hraní her spotřebovává energii baterie a tím se snižuje provozní doba telefonu.

Upravení obecných nastavení her

Vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte  (**Zvolit**). Vyhledejte požadované nastavení a stiskněte  (**Zvolit**).






Můžete nastavit zvuky, osvětlení a vibrace (*Chvění*). Upozorňujeme, že pokud je funkce *Vibrate* vypnutá, telefon nebude vibrovat, i když je zapnutá funkce *Chvění*.


Zde můžete rovněž uložit členské číslo Club Nokia. Abyste mohli používat služby Club Nokia, například chcete-li odeslat Vaše nejvyšší dosažené skóre, musíte mít členské číslo. Podrobnější informace o službě Club Nokia a službách týkajících se her naleznete na adrese www.club.nokia.com.

Spuštění hry a nastavení ve hře


Vyhledejte položku *Zvolit hru* a stiskněte  (**Zvolit**). Vyhledejte hru, kterou chcete spustit, a stiskněte  (**Zvolit**).

Volbou (*Nová hra*) spustíte novou hru, volbou (*Nej. výsledky*) zobrazíte nejlepší výsledky, v položce (*Volby*) můžete změnit nastavení hry a volbou (*Pokyny*) zobrazíte nápovědu.

Pro obnovení hry přerušené stisknutím  nebo  zvolte *Pokračovat* a stiskněte libovolné tlačítko mimo ,  a .

Pro odeslání Vašeho výsledku na stránku služby Club Nokia vyhledejte požadovaný výsledek a stiskněte  (**Odeslat**). Skóre je odesláno na Club Nokia prostřednictvím WAP připojení.

Připojení k WAP službě Club Nokia

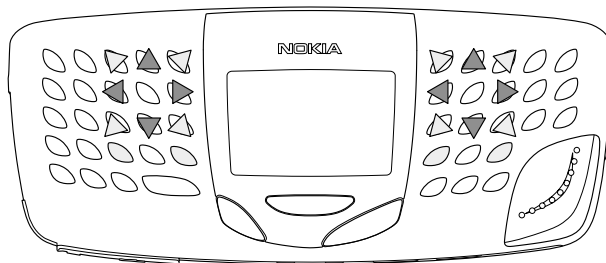
Vyhledejte položku *Služby her* a stiskněte  (**Zvolit**). Telefon se pokouší připojit k WAP stránkám Club Nokia pomocí aktuálně aktivního souboru nastavení spojení.

Jestliže se připojení nepodaří, zobrazí se chybová zpráva (například *Ověřit nastavení služby*) a nebudete mít přístup ke stránkám Club Nokia ze služby WAP, jejíž soubor nastavení spojení je aktuálně aktivní. V takovémto případě otevřete menu Služby, aktivujete jiný soubor nastavení spojení (viz Připojení ke službě WAP na straně 78) a pokuste se o připojení ke stránkám Club Nokia znovu pomocí funkce Služby her.

Informace o dostupných službách WAP, jejich cenách a tarifech získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby WAP.

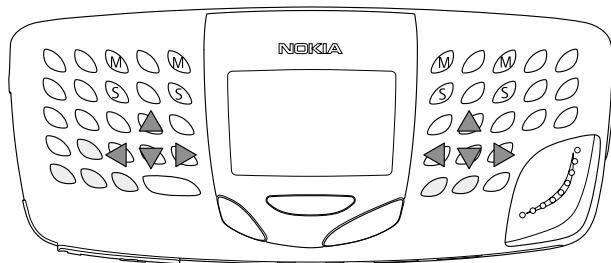
Klávesy ve hrách

Snake II: směřujete hada k potravě, aby co nejvíce rostl.



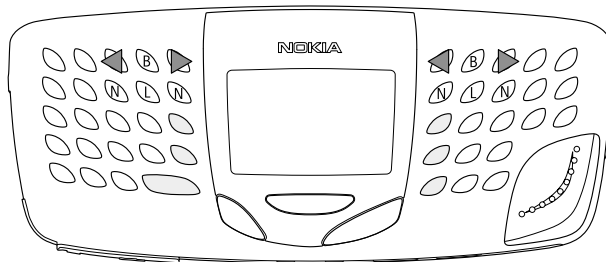
- Směr hada měníte klávesami, které jsou na výše uvedeném obrázku označeny tmavě šedou barvou.
- Pro zrychlení pohybu hada vyzkoušejte rovněž speciální klávesy, které jsou na obrázku označené světle šedou barvou.

Space Impact: pilotujete raketu a překonáváte nepřátele.



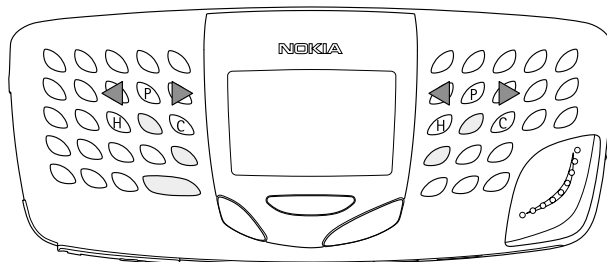
- Směr rakety měníte stisknutím tlačítek, které jsou na obrázku označené šipkami.
- Z hlavní zbraně střílíte stisknutím tlačítek, které jsou na obrázku označené písmenem **M**.
- Speciálními zbraněmi střílíte stisknutím tlačítek, které jsou na obrázku označené písmenem **S**.
- Vyzkoušejte rovněž alternativní klávesy, které jsou na obrázku označené světle šedou barvou.

Bumper: čím déle udržíte kouli na stole pomocí pák, tím více získáte bodů.



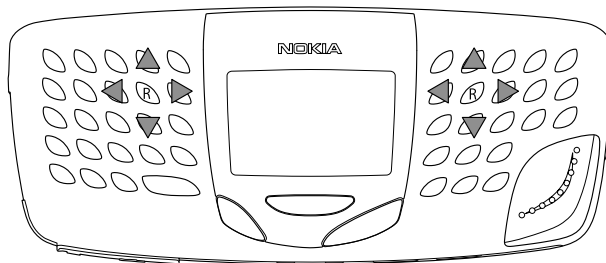
- Kouli odpálíte stisknutím kláves, které jsou na obrázku označeny písmenem **L**. Podržení stisknutého tlačítka zesílíte úder.
- Páky ovládáte pomocí tlačítek, které jsou na obrázku označené šípkami. Pro současný pohyb oběma pákami stiskněte jednu z kláves, které jsou na obrázku označené písmenem **B**.
- Do stolu můžete strčit stisknutím kláves, které jsou na obrázku označené písmenem **N**. Příliš silné strkání do stolu jej může převrhnout.
- Vyzkoušejte rovněž alternativní klávesy, které jsou na obrázku označené světle šedou barvou.

Bantumi: k vítězství ve hře potřebujete sesbírat co nejvíce fazolí.



- Pohyb ovládáte pomocí tlačítek, které jsou na obrázku označené šipkami.
- Fazole z nádoby vyberete stisknutím kláves, které jsou na obrázku označeny písmenem P.
- Směr změňte stisknutím kláves, které jsou na obrázku označeny písmenem C.
- Radu pro Váš následující tah získáte stisknutím kláves, které jsou na obrázku označené písmenem H.
- Vyzkoušejte rovněž alternativní klávesy, které jsou na obrázku označené světle šedou barvou.

Pairs II: otáčejte obrázky a hledejte je do páru.





- K požadovanému obrázku se pohybujte pomocí kláves označených šipkami.
- Obrázek otočíte stisknutím některé z kláves, které jsou na obrázku označené písmenem R.

■ Kalkulačka (Menu 10)



Telefon je vybaven kalkulačkou, kterou je rovněž možné použít pro orientační převod měn.






Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Kalkulačka* a stiskněte  (**Zvolit**).




Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.


Tato kalkulačka má omezenou přesnost a zvláště při dělení velkých čísel může docházet k zaokrouhlovacím chybám.

Výpočet




- Číslice vložíte stisknutím tlačítek číslic 0 – 9, desetinnou čárku vložíte stisknutím tečky a stisknutím  vymažete číslice nalevo od kurzoru. Pro změnu znaménka stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Změnit znam..*
- Stiskněte  (**Volby**) a zvolte požadovaný typ operace: *Sečíst*, *Odečíst*, *Násobit* nebo *Dělit*.
- Celkový výsledek se zobrazí po stisknutí  (**Volby**) a zvolení *Výsledek*.
- Před prováděním nového výpočtu podržte stisknuté tlačítko  pro vymazání displeje.

Převod měn

Nastavení směnného kursu: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Směnný kurs* a stiskněte  (**OK**). Zvolte požadovanou volbu, zadejte *Směnný kurs:* a stiskněte  (**OK**).

Převedení měny: zadejte hodnotu, kterou chcete zkonvertovat, stiskněte  (**Volby**) a zvolte *V domácí* nebo *V cizí*.



Převod měn v pohotovostním režimu

Zadejte hodnotu, kterou chcete zkonvertovat. Je použit směnný kurs nastavený v tomto menu. Dvakrát stiskněte  nebo . Stiskněte  (**Převést**).

■ Upomínky (Menu 11)








Pomocí této funkce můžete uložit krátké textové poznámky spolu s výstražným tónem. Při dosažení nastaveného data a času se spustí výstraha.



Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku *Upomínky* a stiskněte  (**Zvolit**).



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Vyberte jednu z následujících funkcí a stiskněte  (**OK**).



- **Přidat novou:** napište poznámku (viz Psaní textu na straně 34) a stiskněte  (**OK**). Chcete-li, můžete k poznámce přidat výstražný tón.
- **Ukázat vše:** zobrazí všechny upomínky, které jste napsali a uložili do telefonu. Upomínkami můžete procházet tlačítky  a . Stisknutím  (**Volby**) se zobrazí následující položky: **Smazat** (upomínky můžete smazat buď postupně nebo najednou), **Upravit**, **Poslat** (odešle upomínku bez výstrahy jako textovou zprávu do kompatibilního telefonu).


Při dosažení času poznámky, můžete zastavit upozorňování stisknutím tlačítka . Stisknete-li  (**Budit**), výstraha se na několik minut přeruší.


■ Hodiny (Menu 12)






V tomto menu můžete nastavit a používat funkce telefonu, které pracují s hodinami.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku **Hodiny** a stiskněte  (**Zvolit**).




- **Budík:** telefon můžete nastavit tak, aby se v požadovaném čase spustila výstraha. Zadejte čas a stiskněte tlačítko  (**OK**).



Po dosažení nastaveného času telefon vyzvání a na displeji bliká text **Buzení!**. Výstrahu zastavíte stisknutím libovolného tlačítka. Stisknete-li  (**Budit**), výstraha se na několik minut přeruší.

Je-li čas buzení dosažen v době, kdy je telefon vypnutý a stisknete libovolné tlačítko kromě  (**Budit**), zapnete telefon pro provádění hovorů stisknutím  (**Ano**) nebo jej tlačítkem  nechte vypnutý.

Nadejde-li čas pro spuštění výstrahy v době, kdy je telefon vypnutý, telefon se sám zapne a začne vydávat výstražný tón. Stisknete-li **Stop**, telefon se zeptá, zda jej chcete aktivovat pro volání. Stiskněte **Ne** pro vypnutí telefonu nebo **Ano** pro zapnutí a umožnění volat a přijímat hovory.

Poznámka: Tlačítkem **Ano** nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo tam, kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

- **Nastavení hodin:** telefon můžete nastavit, aby v pohotovostním režimu zobrazoval aktuální čas, nastavit přesný čas nebo zvolit 12-ti nebo 24 hodinový formát. Je-li z telefonu vyjmuta baterie, musíte čas nastavit znovu.
- **Nastavit datum:** můžete nastavit správné datum.
- **Stopky:** pomocí stopek můžete měřit čas, například při různých sportech. Stiskněte  (**Start**) pro zahájení měření a  (**Stop**) pro ukončení měření času. Při zastavení stopek máte prostřednictvím tlačítka  (**Volby**) přístup k následujícím funkcím: **Start**, **Vynulovat** a **Konec**.


Chcete-li, aby měření času probíhalo dál na pozadí, stiskněte dvakrát tlačítko . Jsou-li stopky v činnosti, bliká v pohotovostním režimu na displeji indikátor .


Upozorňujeme, že používání stopek spotřebovává energii baterie a zkracuje provozní dobu telefonu. Při provádění jiných operací s telefonem neponechávejte stopky běžet na pozadí.



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Používání stopek vybíjí baterii a může omezit provozní dobu telefonu. Při provádění jiných operací s telefonem neopouštějte stopky běžet na pozadí.

- **Měřič pro odpočítávání:** můžete nastavit, aby po uplynutí určité doby zazněla výstraha. Zadejte čas a stiskněte tlačítko  (**Start**). V tomto menu můžete rovněž **Změnit čas** nebo **Zastavit měřič**.

Je-li měřič pro odpočítávání v činnosti, je v pohotovostním režimu na displeji zobrazen indikátor .

Po uplynutí nastavené doby telefon vyzvání a na displeji bliká odpovídající text. Vyzvánění zastavte stisknutím libovolného tlačítka.



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.



- **Autom. úprava data a času:** tato síťová služba seřizuje čas hodin v telefonu podle aktuální časové zóny.

■ Profily (Menu 13)




V tomto menu můžete upravit, spravovat a vytvářet skupiny nastavení ('Profily'), které řídí všechny tóny telefonu v různých prostředích. Některý profil je vždy používán.

V menu **Volba tónů** můžete snadno upravovat nastavení aktuálně zvoleného profilu (viz stranu 52).

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku **Profily** a stiskněte  (**Zvolit**).


Aktivace profilu a změna jeho nastavení

1. V menu **Profil** procházejte k požadovanému profilu a stiskněte  (**Zvolit**). Chcete-li například ztišit všechny tóny telefonu, zvolte profil **Potichu**.

Některé profily lze nahradit profily, které můžete přijmout, např. od operátora. Informace o dostupnosti a kompatibilitě získáte u operátora nebo poskytovatele profilu.


2. Zvolte:

- **Aktivovat** – pro použití zvoleného profilu nebo
- **Přizpůsobit** – pro změnu nastavení zvoleného profilu.



3. Pokud zvolíte **Přizpůsobit**, vyhledejte jedno z následujících nastavení a stiskněte  (**Zvolit**):
Vyzváněcí tón, Hlasitost vyzvánění, Ohlášení příchozího hovoru, Tón ohlášení zprávy, Tóny kláves, Tóny výstrahy, Vibrace, Spořič displeje, Přejmenovat.

Použijete-li funkci **Spořič displeje**, upozorňujeme, že použití animovaného obrázku zmenšuje dobu provozu Vašeho telefonu.

Pomocí funkce **Přejmenovat** můžete upravit název zvoleného profilu (viz Psaní textu na straně 34). Profil **Normální** nemůže být přejmenován.

4. Vyhledejte požadovanou volbu a stiskněte  (**OK**).





Rychlé aktivování profilu v pohotovostním režimu nebo v průběhu hovoru: krátce stiskněte tlačítko , vyhledejte požadovaný profil a stiskněte  (**OK**).

■ Služby WAP (Služby – Menu 14)



V tomto menu můžete používat mnoho různých služeb WAP (Wireless Application Protocol), jako jsou bankovníctví, online hry a zábava. Tyto služby jsou specificky uzpůsobené pro mobilní telefony a jsou zajišťovány provozovateli služeb WAP.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**), vyhledejte položku **Služby** a stiskněte  (**Zvolit**).




Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Informace o dostupných službách WAP, jejich cenách a tarifech získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby WAP, jehož službu chcete použít. U poskytovatele služby získáte rovněž pokyny pro používání jeho služeb.

Upozorňujeme, že služby WAP používají na WAP stránkách jazyk WML (Wireless Mark-up Language). Běžné WWW stránky, které používají jazyk HTML (Hyper Text Mark-Up language), není možné na telefonu zobrazovat.



Poznámka: Informace nebo služby, kterými jste procházeli, jsou uloženy ve vyrovnávací paměti telefonu. Vyrovnávací paměť slouží k dočasnému ukládání dat. Jestliže jste se pokoušeli o přístup nebo jste používali služby, při kterých bylo vyžadováno heslo (například k Vašemu bankovnímu účtu), vymažte po každém použití vyrovnávací paměť telefonu. Pro vymazání vyrovnávací paměti v men **Služby** vyhledejte položku **Smazat paměť** a stiskněte  (**Zvolit**).

Základní kroky pro otevření a používání služeb WAP

1. Opatřete si nastavení spojení potřebné pro připojení k operátorovi sítě WAP nebo provozovateli služby WAP, kterou chcete použít.
Viz nastavení telefonu pro používání služeb WAP.
2. Uložte nastavení spojení.
Viz Nastavení telefonu pro používání služeb WAP níže. Viz rovněž Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP na straně 81.
3. Připojte se (zavolejte odpovídající tel. číslo) k dané WAP službě. Viz Připojení ke službě WAP na straně 78.
4. Nyní můžete zahájit procházení stránkami služby WAP. Viz Procházení stránkami služby WAP na straně 79.
5. Ukončíte-li procházení WAP stránkami, odpojte spojení se službou WAP. Viz Ukončení spojení WAP na straně 81.





Nastavení telefonu pro používání služeb WAP

Nastavení spojení můžete získat jako textovou zprávu od operátora sítě nebo provozovatele služby nabízejícího službu WAP, kterou chcete použít. Podrobnější informace získáte u operátora sítě nebo provozovatele služby. Případně navštivte stránky Club Nokia na adrese www.club.nokia.com.

Neobdržíte-li nastavení v textové zprávě, musíte provést nastavení ručně. Odpovídající nastavení získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby. Nastavení WAP může být dostupné například na WWW stránce operátora sítě nebo provozovatele služby.

Uložení nastavení přijatého v podobě textové zprávy









Po obdržení nastavení spojení v podobě textové zprávy se na displeji zobrazí text *Přijato nastavení služby*.

- Uložení přijatého nastavení: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Uložit* a stiskněte  (**Zvolit**).
- Chcete-li si před uložením nastavení prohlédnout: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku *Ukázat* a stiskněte  (**Zvolit**).














Stisknutím  (**Uložit**) nastavení uložte nebo se stisknutím  vraťte do seznamu Volby.

Ruční zadání nastavení spojení

Odpovídající nastavení získáte u operátora sítě nebo poskytovatele služby.

1. V menu *Služby* vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte  (**Zvolit**).
2. Po zobrazení *Nastavení spojení* stiskněte  (**Zvolit**).
3. Vyhledejte požadovaný soubor nastavení spojení a stiskněte  (**Volby**).
Soubor je souhrn nastavení potřebných pro připojení ke službě WAP.
4. Vyhledejte položku *Upravit* a stiskněte  (**Zvolit**).
5. Procházejte všemi následujícími nastaveními a stiskněte  (**Zvolit**). **Postupně upravte všechna požadovaná nastavení.**
 - *Domovská str.:* zadejte adresu domovské stránky služby WAP, kterou chcete použít, a stiskněte  (**OK**).
 - *Typ spojení:* vyberte *Trvalé spojení* nebo *Dočasné spojení* a stiskněte  (**Zvolit**).
 - *Zabezpečení spojení:* vyberte *Zapnuto* nebo *Vypnuto* a stiskněte  (**Zvolit**).

Je-li zabezpečení spojení zapnuté, pokouší se telefon při použití služby WAP použít zabezpečené spojení. Není-li zabezpečené spojení dostupné, nebude spojení navázáno. Chcete-li se přesto spojit i pomocí nezabezpečeného spojení, musíte nastavit zabezpečení spojení na *Vypnuto*.

- *Nosič* (typ spojení): vyberte *USSD* nebo *Data* a stiskněte  (**Zvolit**). Informace o cenách, rychlosti spojení a další informace získáte u operátora sítě nebo provozovatele služby.
 - *Kód služby* (zobrazeno při použití nosiče USSD): zadejte kód a stiskněte tlačítko  (**OK**).
 - *Číslo služby* (zobrazeno, pokud typ adresy USSD je Číslo služby): zadejte číslo služby a stiskněte tlačítko  (**OK**).
 - *Vytáčené číslo* (zobrazeno při použití nosiče Data): zadejte číslo a stiskněte tlačítko  (**OK**).
 - *Adresa IP* (zobrazeno při použití nosiče Data): zadejte adresu a stiskněte tlačítko  (**OK**).
 - *Typ autentizace* (zobrazeno při použití nosiče Data): vyberte *Zabezpečený* nebo *Normální* a stiskněte  (**Zvolit**).
 - *Typ datového volání* (zobrazeno při použití nosiče Data): vyberte *Analogový* nebo *ISDN* a stiskněte  (**Zvolit**).
 - *Jméno uživatele* (zobrazeno při použití nosiče Data): zadejte jméno uživatele a stiskněte tlačítko  (**OK**).
 - *Heslo* (zobrazeno při použití nosiče Data): zadejte heslo a stiskněte tlačítko  (**OK**).
6. Po upravení všech požadovaných nastavení můžete změnit název souboru nastavení. Stiskněte  a poté  (**Volby**), vyhledejte položku *Přejmenovat* a stiskněte  (**Zvolit**). Zadejte název a stiskněte tlačítko  (**OK**).





Nastavení jsou nyní uložena a můžete se připojit ke službě WAP.

Připojení ke službě WAP





Nejprve aktivujte soubor nastavení služby WAP, kterou chcete použít.

Chcete-li použít stejnou službu WAP jako posledně, nemusíte její nastavení znovu aktivovat.



Aktivace nastavení:

1. v menu *Služby* vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte  (**Zvolit**).
2. Vyhledejte položku *Nastavení spojení* a stiskněte  (**Zvolit**).
3. Vyhledejte odpovídající soubor nastavení a stiskněte  (**Volby**).
4. Vyhledejte položku *Aktivovat* a stiskněte  (**Zvolit**).

Nyní se můžete připojit ke službě WAP. Proved'te jeden z následujících kroků:

- Otevřete domovskou stránku služby WAP: v menu *Služby* vyhledejte položku *Domů* a stiskněte  (**Zvolit**). **Nebo**
- Připojení v pohotovostním režimu: nejsou-li na displeji zadány žádné znaky, podržte stisknuté tlačítko 0. **Nebo**
- Zvolte záložku služby WAP: v menu *Služby* vyhledejte položku *Záložky* a stiskněte  (**Zvolit**). Vyhledejte požadovanou záložku a stiskněte  (**Volby**). Vyhledejte položku *Jdi na* a stiskněte  (**Zvolit**).

Zkontrolujte, zda je možné aktuálně aktivní soubor nastavení použít s WAP stránkou, na kterou záložka odkazuje. Pokud záložka nepracuje (v takovém případě může být zobrazen text *Ověřit nastavení služby*), změňte soubor nastavení spojení a zkuste to znovu. **Nebo**

- Zadejte adresu služby WAP: v menu *Služby* vyhledejte položku *Jdi na adresu* a stiskněte  (**Zvolit**). Zadejte adresu služby WAP (stisknutím Chr vložíte speciální znaky) a stiskněte  (**OK**).

Před adresu není nutné zadávat prefix "http://", protože bude přidán automaticky. Používáte-li jiný protokol než http (například ftp), zadejte odpovídající prefix.







Ve Vašem telefonu mohou být předem nainstalovány odkazy na stránky, které nemají s firmou Nokia nic společného. Nokia se za tyto stránky nezaručuje ani je nepotvrzuje. Chcete-li je otevřít, musíte dbát stejné obezřetnosti, s ohledem na zabezpečení a obsah, jako byste měli dbát u ostatních stránek.

Procházení stránkami služby WAP

Po navázání spojení se službou WAP můžete zahájit procházení WAP stránkami.

Funkce kláves telefonu se může lišit při použití různých služeb WAP. Postupujte podle doprovodných textů na displeji. Podrobnější informace získáte u poskytovatele služby WAP.

Obecná vodítka pro použití kláves

- Tlačítka  a  použijte pro procházení stránkou WAP a zvýraznění požadované položky. Takovou položkou může být například podržený text označující odkaz.
- Stisknutím mezerníku zvolte zvýrazněnou položku.
- Stisknutím  se vrátíte na předchozí otevřenou stránku WAP.
- Podržením stisknutého tlačítka  se odpojíte od služby WAP a odpojíte připojení.
- Po stisknutí  (**Volby**) se zobrazí následující položky. Vyhledejte požadovanou volbu a stiskněte  (**Zvolit**).

Domů: otevře domovskou stránku služby WAP.


Znovu zavést: obnoví načtení stránky WAP.

Volba: zvolí odkaz nebo jinou zvýrazněnou položku na stránce WAP.

Nast. vzhledu: můžete nastavit lámání textových řádků a skrytí obrázky stránky WAP. Podrobnější informace naleznete v kapitole Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP na straně 81.

Záložky: můžete spravovat záložky, např. uložit aktuální stránku WAP jako záložku. Podrobnější informace naleznete v kapitole Uložení a správa záložek na straně 81.



Použít číslo: zkopíruje číslo z aktuální stránky WAP pro uložení nebo vytočení a ukončí volání. Obsahuje-li stránka WAP několik čísel, můžete vybrat požadované číslo.


Jdi na adresu: můžete se připojit k požadované stránce WAP. Zadejte adresu WAP stránky a stisknete tlačítko  (**OK**).


Smazat paměť: smaže vyrovnávací paměť telefonu (viz Vymazání vyrovnávací paměti na straně 82).

Info o zabezp.: zobrazí informaci, zda je spojení zabezpečené.

Konec: skončí procházení a ukončí spojení ke službě WAP.




Ukázat obr.: obrázkem nebo animovaným obrázkem, který není možné zobrazit na displeji najednou, můžete pohybovat. Stiskněte  a  pro pohyb obrázkem nahoru nebo dolů a tlačítka B a N pro pohyb obrázkem doleva a doprava.

Stisknutím  (**Volby**) otevřete seznam následujících voleb: *Další obrázek*, *Předchozí obr.* nebo *Uložit obrázek*.

Pomocí volby *Uložit obrázek* můžete uložit obrázek pro použití v obrázkových zprávách nebo jako spořič displeje. Animované obrázky můžete použít jako spořič displeje. Je-li ukládaný obrázek příliš velký, než aby jej bylo možné použít v obrázkové zprávě nebo jako spořič displeje, pohybujte zobrazeným rámečkem po obrázku a zvolte část obrázku, kterou chcete uložit. Poté stisknete  (**Zvolit**).




Animované obrázky uložené ze stránek WAP není možné použít v obrázkových zprávách.

Ukončení spojení WAP

Při používání služby WAP: stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Konec** a stiskněte  (**Zvolit**).
Po zobrazení textu **Ukončit prohlížení?** stiskněte  (**Ano**).

Telefon ukončí spojení ke službě WAP a odpojí hovor.

Nastavení vzhledu zobrazování stránek WAP




1. V menu **Služby** vyhledejte položku **Nastavení** a stiskněte  (**Zvolit**).
2. Vyhledejte položku **Nastavení vzhledu** a stiskněte  (**Zvolit**).
3. Vyberte položku **Přetáčení textu** nebo **Ukázat obrázky** a stiskněte  (**Zvolit**).
4. Pro **Přetáčení textu** zvolte **Zapnuto** nebo **Vypnuto** a pro **Ukázat obrázky** zvolte **Ano** nebo **Ne**.



Je-li **Přetáčení textu** nastaveno na **Zapnuto**, text bude zobrazen na následujícím řádku, pokud není celý viditelný na jednom řádku.

Je-li **Ukázat obrázky** nastaveno na **Ne**, nebudou zobrazeny žádné obrázky obsažené na stránce WAP. Tím se urychlí procházení stránkami WAP, které obsahují mnoho obrázků.





Uložení a správa záložek

Není-li spojení ke službě WAP aktivní

1. V menu **Služby** vyhledejte položku **Záložky** a stiskněte  (**Zvolit**).
2. Vyhledejte požadovanou záložku a stiskněte  (**Volby**).
Chcete-li uložit novou záložku, zvolte libovolnou záložku.
3. Vyberte jednu z následujících voleb a stiskněte  (**Zvolit**).

- **Přidat záložku:** novou záložku můžete vytvořit i bez připojení ke službě WAP. Zadejte adresu stránky WAP a stiskněte  (**OK**). Zadejte název stránky WAP a stiskněte  (**OK**).
- **Jdi na:** provede připojení ke stránce WAP, přiřazené ke zvolené záložce.
- **Upravit:** můžete upravit zvolenou záložku.
- **Vymazat:** můžete vymazat zvolenou záložku.
- **Poslat zálož.**: zvolenou záložku můžete poslat jako textovou zprávu do jiného telefonu.

Je-li spojení ke službě WAP aktivní

1. Stiskněte  (**Volby**), vyhledejte položku **Záložky** a stiskněte  (**Zvolit**).
2. Vyhledejte požadovanou záložku a stiskněte  (**Volby**).
Chcete-li uložit novou záložku, zvolte libovolnou záložku.
3. Vyberte jednu z výše uvedených voleb a stiskněte  (**Zvolit**).

Pomocí funkce **Uložit záložku** můžete uložit aktuální stránku WAP jako záložku.

Vymazání vyrovnávací paměti

Informace nebo služby, kterými jste procházeli, jsou dočasně uloženy ve vyrovnávací paměti telefonu.

Jestliže jste se pokoušeli o přístup nebo jste používali služby, při kterých bylo vyžadováno heslo (například k Vašemu bankovnímu účtu), vymažte po každém použití vyrovnávací paměť telefonu.

Vymazání vyrovnávací paměti:

- V menu **Služby** vyhledejte položku **Smazat paměť** a stiskněte  (**Zvolit**).

Současné připojení k WAP a provádění hlasového hovoru (je-li nosičem USSD)

Je-li pro připojení použit nosič USSD, můžete při připojení ke službě WAP přijmout hlasový hovor. Rovněž se můžete v průběhu hlasového hovoru připojit ke službě WAP.


Je-li jako nosič zvoleno Data, není možné provádět současně hlasový hovor a připojení k WAP.

Přijmutí hovoru v průběhu připojení k WAP:



1. Stisknutím  (**Přijmout**) přijmete hovor.

I v průběhu hovoru můžete pokračovat v používání služby WAP.

2. Pro ukončení hovoru bez ukončení připojení k WAP stiskněte  (**Volby**) a zvolte *Ukončit hovor*.

Pro ukončení hovoru i připojení k WAP podržte stisknuté .

Připojení k WAP v průběhu hovoru (je-li nosič v aktuálně aktivním souboru nastavení spojení USSD):

1. stiskněte , poté  (**Volby**) a zvolte *Služby*.
2. Normálním způsobem se připojte k WAP a začněte tuto službu používat.

Potvrzení autorizace



Při používání některých služeb WAP, jako jsou například služby bankovníctví, je vyžadováno potvrzení autorizace. Použití certifikátů pomáhá zlepšit bezpečnost spojení mezi telefonem a branou služby WAP nebo serverem WAP, v případě, že je volba *Zabezpečení spojení* nastaveno na *Zapnuto*.

Pokud služba WAP podporuje bezpečnostní certifikáty, můžete certifikát zavést ze stránky WAP. Po zavedení můžete certifikát zobrazit a poté uložit nebo vymazat. Uložíte-li jej, je certifikát přidán do seznamu certifikátů v telefonu.


O autentičnosti WAP brány nebo WAP serveru se můžete ubezpečit kontrolou patřičného certifikátu v telefonu.

Jestliže není možné ověřit totožnost WAP brány nebo WAP serveru, totožnost WAP brány nebo serveru neodpovídá, nebo pokud nemáte v telefonu správný certifikát, zobrazí se na displeji telefonu upozornění.

Zobrazení seznamu certifikátů:

1. V menu *Služby* vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte  (**Zvolit**).
2. Vyhledejte položku *Potvrzení zabezpečení* a stiskněte  (**Zvolit**).

Ikona zabezpečení

Je-li při WAP připojení zobrazena ikona zabezpečení (), je datový přenos mezi telefonem a WAP branou nebo WAP serverem kódován a zabezpečen. WAP brána nebo WAP server je v *Nastavení spojení* identifikován nastavením v *Adresa IP* (je-li zvolen nosič Data) nebo *Číslo služby* (je-li zvolen nosič USSD).

Tato ikona však neindikuje, že je zabezpečen datový přenos mezi branou a serverem s obsahem služby (místo, kde je uložen požadovaný zdroj). Zabezpečení datového přenosu mezi branou a serverem s obsahem služby by měl zajistit provozovatel služby.




■ Služby SIM (Menu 15)



Toto menu je zobrazeno pouze v případě, že Vaše SIM karta poskytuje další služby. Název a obsah tohoto menu závisí na dostupných službách.



Poznámka: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon tam, kde je používání bezdrátových telefonů zakázáno nebo kde je možný vznik interferencí a jiného nebezpečí.

Otevření tohoto menu: v pohotovostním režimu stiskněte  (**Menu**),  a  (**Zvolit**).



Poznámka: Informace o dostupnosti, poplatcích a o používání služeb SIM získáte u prodejce SIM karty, tj. operátora sítě, provozovatele služeb nebo smluvního prodejce.

4. Nokia Audio Manager

Pomocí aplikace Nokia Audio Manager můžete vytvořit a organizovat digitální hudební soubory na kompatibilním PC a poté je přesunout do telefonu Nokia 5510. Aplikace Nokia Audio Manager umožňuje vytvářet na PC knihovnu skladeb a seznamů skladeb. Telefon můžete připojit k PC a přesunout skladby do telefonu. Hudební skladby v seznamech mohou být načteny například z Vašich CD disků.

Hudební soubory nahrané z rádia můžete pomocí USB kabelu a aplikace Průzkumník systému Windows zálohovat na PC. Vzhledem k ochraně autorských práv můžete tyto soubory přehrávat pouze v telefonu Nokia 5510.

Pro použití aplikace Nokia Audio Manager musíte pouze připojit telefon k PC, vše ostatní se provádí na PC.



Poznámka: Nepoužívejte tuto funkci nezákonně! Hudba může být chráněna autorskými právy. Nahrávání takové hudby a přenášení zvukových souborů je povoleno pouze pro Vaše osobní použití. Kopírování takových skladeb z důvodu jejich prodeje nebo distribuce je protizákonné.

■ Systémové požadavky

Pro instalaci a používání aplikace Nokia Audio Manager je vyžadováno:

- Kompatibilní PC s operačním systémem Windows 98, Millennium Edition nebo Windows 2000, Upozorňujeme, že software nepracuje na doma sestavených počítačích se systémem Windows 98 nebo na počítačích, u kterých byla provedena aktualizace systému z Windows 95 nebo 3.1 na Windows 98.

- Procesor Pentium MMX 266 MHz (doporučeno je Pentium 300 MHz),
- Minimálně 35 MB volného místa na disku. Další volné místo pro zvukové soubory,
- Minimálně 48 MB paměti, pro systém Windows 2000 je doporučeno 64 MB,
- Displej se rozlišením 800 x 600 pixelů a více než 65536 barvami (nastavení High Color),
- Internetový prohlížeč Microsoft Internet Explorer nebo Netscape Navigator verze 4.0 nebo vyšší,
- Podpora souborů pro import MP3 a CD-DA (audio CD),
- Jednotka CD ROM standardu SCSI/ANSI X3T10-1048D. Nebo standardu ATAPI/SFF-8020i.

■ Nainstalování aplikace Nokia Audio Manager

1. Spustíte systém Windows.
2. Do jednotky CD-ROM Vašeho PC vložte disk CD-ROM, který je dodaný v prodejním balení.
3. Program na CD-ROMu by se měl spustit automaticky. Pokud se nespustí, spustíte aplikaci Průzkumník (Windows Explorer) a zvolte jednotku CD-ROM s vloženým diskem CD-ROM. Pravým tlačítkem myši klepněte na ikonu aplikace Nokia Audio Manager a zvolte Autorun.
4. Dokončete instalaci podle pokynů, které se zobrazí na displeji počítače.
5. Po dokončení instalace je do složky Program files přidána složka Nokia Audio Manager.

■ Přenášení hudebních souborů do telefonu

1. Připojte telefon k PC: jeden konec USB kabelu dodaného v prodejním balení připojte do konektoru telefonu a druhý konec do USB portu počítače.
2. Na PC spustíte aplikaci Nokia Audio Manager.

3. Otevřete okno Devices (Přístroje) a klepněte na Copy to devices (Kopírovat do přístrojů).
4. Zvolte hudební soubory nebo seznamy souborů, které chcete přenést do telefonu.
5. Pro přenos hudby do telefonu klepněte na Copy to remote device (Kopírovat do vzdáleného přístroje).

Zvolíte-li více hudby, než je možné uložit do telefonu, zobrazí se chybové hlášení informující o nedostatečné velikosti paměti vzdáleného přístroje. Odeberte některé zvolené hudební záznamy a zkuste to znovu.



Tip: Podrobnější informace a pokyny k používání aplikace Nokia Audio Manager naleznete v nápovědě aplikace Audio Manager.

5. Pokyny k používání baterií

■ Nabíjení a vybíjení

Telefon je vybaven baterií, kterou je možné opakovaně nabíjet.

Uvědomte si, prosím, že plného výkonu nové baterie je dosaženo až po dvou nebo třech cyklech úplného vybití a nabití baterie!

Baterie může být mnohokrát opětovně nabita (řádově stovky nabití), po určitém čase ji však bude třeba vyměnit. Pokud se čas, po který je přístroj v provozu (doba, po kterou hovoříte a doba, kdy je přístroj v pohotovosti), výrazně zkrátí, je třeba zakoupit novou baterii.

Používejte pouze baterie schválené výrobcem telefonu a dobíjejte je pouze schválenými nabíječkami. Nepoužíváte-li nabíječku, odpojte ji od elektrické sítě. Neponechávejte baterii připojenou k nabíječce dobu delší než týden; přebíjení může zkrátit její životnost. Je-li plně nabitá baterie ponechána bez použití, dojde po čase k jejímu samovolnému vybití.

Extrémní teploty mohou ovlivnit schopnost nabíjení baterie.

Používejte baterie pouze ke stanovenému účelu.

Nikdy nepoužívejte poškozenou baterii ani nabíječku.

Baterii nezkratujte. K náhodnému zkratování může dojít, pokud kovový předmět (mince, sponka nebo pero) způsobí přímé spojení pólů + a - baterie (kovové proužky na baterii), například když náhradní baterii přenášíte v kapse nebo tašce. Zkratování baterie může poškodit baterii nebo předmět, který zkrat způsobil.

Ponecháním baterie na horkém nebo chladném místě, například v uzavřeném voze v létě nebo v zimě, se omezí její kapacita a životnost. Vždy se pokuste baterii uchovat v teplotním rozsahu 15°C až 25°C.

Telefon s horkou nebo chladnou baterií může dočasně přestat pracovat, přestože je baterie zcela nabitá. Výkon baterie je částečně omezen při teplotách pod bodem mrazu.

Nevhazujte baterie do ohně!

Baterie likvidujte v souladu s místním nařízením (např. recyklujte). Neodhazujte je do domovního odpadu.

Telefon je produktem moderní technologie a kvalitního zpracování. Následující doporučení vám pomohou dodržet podmínky pro firemní záruky a využívat přístroj po mnoho let.

- Ukládejte telefon a všechny jeho součásti a příslušenství mimo dosah malých dětí.
- Uchovávejte telefon v suchu. Srážky, vlhkost a všechny typy kapalin mohou obsahovat minerály, které způsobují korozi elektronických obvodů.
- Nepoužívejte ani neponechávejte telefon v prašném prostředí. Mohlo by dojít k poškození jeho pohyblivých součástí.
- Neponechávejte telefon v horku. Vysoké teploty zkracují životnost elektronických zařízení, poškozují baterie a deformují či poškozují plastové součásti.
- Neponechávejte telefon v chladu. Při zahřívání telefonu (na provozní teplotu) se uvnitř sráží vlhkost, která může poškodit elektronické obvody.
- Nepokoušejte se telefon otevřít. Neodborné zacházení jej může poškodit.
- Nedovolte, aby telefon upadl na zem nebo byl vystaven silným otřesům. Nešetrné zacházení může poškodit jeho vnitřní elektronické obvody.
- Při čištění telefonu nepoužívejte chemikálie, rozpouštědla ani silné čisticí prostředky.
- Telefon nepřebarvujte. Barva může zalepit pohyblivé součásti přístroje a omezit jeho správnou funkci.
- Používejte pouze dodanou nebo schválenou výměnnou anténu. Neschválené antény, modifikace nebo přípojky mohou telefon poškodit a mohou porušit nařízení určená pro rádiová zařízení.

Všechna výše uvedená doporučení použijte odpovídajícím způsobem na telefon, baterii, nabíječku nebo libovolné příslušenství. Pokud některé nepracuje správně, odнесите jej do nejbližšího kvalifikovaného servisu. Servisní pracovníci vám pomohou a v případě nutnosti i zařídí odbornou opravu.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

■ Bezpečnost silničního provozu

S přístrojem drženým v ruce během jízdy vozidlem netelefonujte. Telefon odkládejte do držáku; nepokládejte jej na sedadlo spolujezdce ani na jiná místa, odkud by se mohl při nehodě nebo prudkém zabrzdění uvolnit.

V první řadě vždy dbejte na bezpečnost silničního provozu!

■ Provozní prostředí

Dodržujte všechna zvláštní nařízení, která se týkají provozu mobilních telefonů a vypínejte jej vždy, když je jeho používání zakázáno nebo když je nebezpečí, že by jeho provoz mohl být zdrojem rušení nebo ohrožení.

Telefon používejte pouze v normální pracovní poloze.

Části telefonu jsou magnetické. K telefonu mohou být přitahovány kovové materiály; osoby se sluchadly by neměly držet telefon u ucha se sluchadlem. Telefon vždy zajistěte v držáku, protože kovové materiály by mohly být přitahovány jeho sluchátkem. Do blízkosti telefonu neukládejte kreditní karty nebo jiná magnetická záznamová média, protože by mohlo dojít k vymazání jejich informací.

■ Elektronická zařízení

Většina moderních elektronických zařízení je chráněna před působením rádiových frekvencí (RF). Některá elektronická zařízení však nemusí být chráněna před rádiovými frekvencemi, které vysílá váš bezdrátový telefon.

Kardiostimulátor

Výrobci kardiostimulátorů doporučují, aby mezi kardiostimulátorem a bezdrátovým telefonem byla dodržena minimální vzdálenost 20 cm, která zaručí, že kardiostimulátor nebude telefonem rušen. Tato doporučení vycházejí z nezávislých pozorování, provedených výzkumným ústavem Wireless Technology Research. Osoby s kardiostimulátorem:

- By měly vždy udržovat minimální vzdálenost 20 cm mezi kardiostimulátorem a zapnutým telefonem;
- By neměly by přenášet telefon v náprsni kapse;
- By měly při telefonování přikládat telefon k uchu na vzdálenější straně, aby se zmenšila možnost rušení kardiostimulátoru.
- By měly, za předpokladu že cítí rušení kardiostimulátoru, telefon okamžitě vypnout.

Sluchadla

Některé digitální mobilní telefony mohou působit rušení některých sluchadel. V případě takového rušení kontaktujte poskytovatele služeb.

Ostatní zdravotnická zařízení

Funkce všech zařízení, pracujících na principu rádiového přenosu (včetně mobilních telefonů) může způsobovat interference (rušení) nesprávně chráněných zdravotnických zařízení. Informace, týkající se chránění přístrojů před působením rádiových frekvencí (RF), získáte od lékaře nebo výrobce zdravotnického zařízení. Telefon vypínejte ve zdravotnických zařízeních, pokud jste k tomu místním nařízením vyzváni. Nemocnice nebo zdravotnická zařízení mohou používat přístroje, které jsou citlivé na signály RF.

Vozidla

Signály RF mohou ovlivnit nesprávně instalované nebo nedůsledně chráněné elektronické systémy motorových vozidel (např. elektronické systémy vstřikování paliva, elektronické protiblokovací systémy brzd (ABS), elektronické tempomaty a systémy airbagů). Bližší informace získáte od výrobce vozidla, nebo jeho obchodního zastoupení. Měli byste rovněž kontaktovat výrobce příslušenství, která byla do vozidla přidána.

Místní nařízení

Vypínejte telefon, pokud je to místním nařízením vyžadováno.

■ Výbušná prostředí

Vypínejte telefon tam, kde je nebezpečí výbuchu a dodržujte zde všechna nařízení a příkazy. Jiskření v takovýchto prostorech může způsobit výbuch nebo požár, při kterých hrozí nebezpečí osobního poranění nebo úmrtí.

Doporučujeme uživatelům, aby vypínali přístroj v prostoru čerpacích stanic. Uživatelům připomínáme, aby dodržovali všechna omezení, týkající se používání rádiových zařízení ve skladech pohonných hmot (sklady paliv a prodejní prostory), v chemických továrnách, nebo v místech, kde se provádí odstřel.

Výbušná prostředí jsou často, ale ne vždy, viditelně označena. Patří mezi ně podpalubí lodí; prostory pro převážení nebo ukládání chemikálií; vozidla používající kapalné ropné plyny (např. propan a butan); prostory, kde je v atmosféře zvýšená koncentrace chemikálií nebo malých částic (například obilný prach nebo metalické prášky); a další prostory, ve kterých se za normálních podmínek doporučuje vypnout motor vozidla.

■ Vozidla

Opravitel nemůže instalovat telefon do vozidla by měl pouze zkušený servisní pracovník. Neodborný servis nebo instalace mohou být nebezpečné a mohou způsobit zánik záruk, poskytovaných na zařízení.

Pravidelně kontrolujte, jestli je veškeré příslušenství mobilního telefonu ve vozidle správně instalováno a jestli správně pracuje.

Neukládejte ani nepřenášejte hořlavé kapaliny, plyny nebo výbušné materiály ve stejném prostoru, ve kterém je uložen telefon, jeho části a příslušenství.

U vozidel vybavených airbagy si uvědomte, že airbagy při aktivaci vyvíjejí značnou sílu. Neumísťujte žádné předměty, včetně instalovaného nebo přenosného příslušenství bezdrátového telefonu, na kryty airbagů ani do prostoru, do kterého se airbagy v případě nárazu aktivují. Pokud je příslušenství bezdrátového telefonu ve vozidle nesprávně instalováno a dojde k aktivaci airbagů, může dojít k vážnému osobnímu poranění.

Používání telefonu v letadle je zakázáno. Před vstupem do letadla vypněte telefon. Použití bezdrátových telefonů v letadlech může být pro provoz letadla nebezpečné, může narušit telefonní síť a může být i nezákonné.

Nedodržení uvedených pravidel může vést k pozastavení či odepření přístupu k telefonním službám, soudnímu postihu, případně obojímu.

■ Tísňová volání





Důležité:

Tento přístroj, stejně jako ostatní bezdrátové telefony, pracuje na bázi rádiového příjmu, bezdrátových a pozemních sítí a uživatelských funkcí. Z tohoto důvodu není možné zaručit připojení za všech podmínek. Nespoléhejte proto na spojení tohoto typu v zásadních případech (např. lékařská pohotovost).

Tísňová volání nemusí být dostupná ve všech bezdrátových sítích nebo pokud jsou použity určité funkce telefonu a nebo služby sítě. Informace získáte u provozovatele sítě.

Provádění tísňového volání:

1. Není-li telefon zapnutý, zapněte jej. Zkontrolujte, zda je k dispozici odpovídající signál.
Některé sítě mohou vyžadovat instalovanou platnou kartu SIM.
2. Vymažte displej potřebným počtem stisknutí tlačítka  (například pro ukončení hovoru, ukončení funkce menu apod.) a připravte telefon na provádění hovoru.
3. Zadejte číslo tísňového volání pro vaši oblast (např. 112 nebo jiné oficiální číslo tísňových volání). Toto číslo se v různých oblastech liší.
4. Stiskněte tlačítko  (Volat).

Jsou-li používány některé funkce, budete muset nejdříve tyto funkce vypnout, a teprve poté vytáčet číslo tísňového volání. Konzultujte tento dokument s poskytovatelem služeb sítě.

Při provádění tísňového volání nezapomeňte uvést co nejpřesněji všechny důležité informace. Uvědomte si, že Váš telefon může být jediným spojením z místa nehody, a proto neukončujte hovor dokud k tomu nebudete vyzváni.

■ Certifikační informace (SAR)

TENTO MOBILNÍ TELEFON SPLŇUJE POŽADAVKY NA VYSTAVENÍ RÁDIOVÝM VLNÁM

Váš bezdrátový telefon je rádiový přijímač a vysílač. Přístroj byl navržen a vyroben tak, aby nepřekročil emisní limity vystavení rádiovým frekvencím (RF) stanovené mezinárodními směrnici (ICNIRP). Tyto limity jsou součástí obsáhlých směrnic a stanovují pro populaci povolené úrovně RF. Směrnice jsou založeny na standardech vyvinutých

nezávislými vědeckými organizacemi během pravidelných a rozsáhlých testů vědeckých studií. Směrnice obsahují takové bezpečnostní rozpětí, aby byla zajištěna bezpečnost všech osob, bez ohledu na věk nebo zdravotní stav.

Standard vyzařování pro bezdrátové telefonní přístroje pracuje s měrnou jednotkou uváděnou jako specifická míra absorpce (SAR, Specific Absorption Rate). Limit SAR je dle mezinárodních směrnic stanoven na 2.0 W/kg*. SAR testy jsou prováděny za použití standardních pracovních poloh, s přístroji pracujícími na nejvyšší povolené výkonové úrovni ve všech testovaných frekvenčních rozsazích. Přestože je SAR určena jako nejvyšší povolená úroveň výkonu, skutečná provozní úroveň SAR může být výrazně nižší. Vzhledem k faktu, že byl přístroj navržen pro provoz ve více výkonnostních úrovních, je vždy používán jen výkon nutný pro připojení k síti. Všeobecně platí, že čím jste blíže k anténě základové jednotky, tím menší je potřebný výkon přístroje.

Nejvyšší povolená hodnota SAR tohoto modelu přístroje pro oblast uší je rovna 0.74 W/kg. Přestože mohou existovat rozdíly mezi úrovněmi SAR různých telefonů v různých pozicích, všechny musí odpovídat mezinárodním směrnícím pro oblast RF vyzařování.

* SAR limit pro veřejné mobilní telefony je stanoven na 2.0 W/kg průměrně na 10 gramů tělní tkáně. Směrnice obsahují takové bezpečnostní rozpětí, aby byla při všech druzích měření zajištěna dostatečná bezpečnost osob. Hodnoty SAR se mohou lišit podle místních (státních) požadavků a frekvenci použité v síti. Informace o SAR v jiných zemích naleznete v informacích o produktu na Internetové adrese www.nokia.com.

Rejstřík

A

Aplikace Audio manager	86
automatická úprava data a času	72
automatické opakování vytáčení čísla	54
automatický příjem	54
automaticky uložená tel. čísla. Viz výpis volání, volaná čísla, přijaté hovory a nepřijaté hovory.	

B

baterie	
demontáž	20
indikátor nabití	18
instalace	21
nabíjení	21, 89
použití	89
vybíjení	89
bezpečnost silničního provozu	92
bezpečnostní informace	10, 92
bezpečnostní kód	13

požadavek	56
výzva	22
blokování hovoru	55
blokování hovorů	55
budík	70
indikátor na displeji	19

C

ceny hovoru	52
omezení	52
volba jednotek	52
chat	50

Č

časová zóna. Viz automatická úprava data a času	
čísla služeb, volání	42
čísla, vymazání číslice z displeje	33
číslo střediska zpráv	48
čtení textových zpráv	46

D

délka hovoru	52
displej, vymazání	16

E

editor příkazů služby	50
-----------------------------	----

F

FM rádio	59
formáty zpráv	48
funkce menu	
otevření	37
seznam	39
ukončení	38
funkce paměti. Viz Tel. seznam	

H

headset	23
headset (HDC-5)	32
headset (HDD-2)	35, 54
použití při hlasové volbě	44
hlasitost sluchátka	16, 26, 27
hlasitost vyzvánění	53, 73

hlasová schránka	
přesměrování hovorů	56
uložení tel. čísla	50
hlasová volba	28
hlasové zprávy	
poslech	31
Viz rovněž hlasová schránka	
hodiny	70
úprava podle časové zóny	72
volba formátu času	71
zapnutí a vypnutí	71
hovor na lince	54
hovory	
blokování	55
čísla služeb	42
hlasová volba	28
odmítnutí	30
přepínání mezi dvěma hovory ...	28, 30
přesměrování	29, 30, 56
přijmutí	29
přijmutí hovoru v průběhu hovoru ...	30
příchozí	29
tísňová volání	95

ukončení	26
volání	26
volání s pomocí hlasového záznamu	43
volání s pomocí telefonního seznamu	26, 42
zavolání nového hovoru v průběhu hovoru	28
zrušení pokusu o spojení	26
zrychlená volba	27, 54
hry	62
hudba	58, 86
nahrání	60
poslech hudby	57
hudební přehrávač	58
hudební skladby	61

I

indikátor nabití	18
indikátory na displeji	18
budík	19
měřič pro odpočítávání	19
přesměrování hovorů	19

J

přijaté textové zprávy	19
stopky	19
telefonní linka 2 v provozu	19
telefonní seznam	20
tichý režim	19
uzavřené skupiny	19
zámek klávesnice	19
informace o buňce	55
informační služba	49
instalování aplikace Audio manager	87
jazyk textů na displeji	55
jména a tel. čísla	
uložení	42
jména a tel. čísla uložená v telefonním seznamu	
kontrola místa v paměti	43
kopírování	42
odeslání do jiného telefonu	43
přesunutí	42
uložení	33
upravení	42

volání s pomocí	26
volba paměti	43
volba typu zobrazení	43
vymazání	42
zobrazení	16

K

kalkulačka	68
klávesa Nokia Navi	15, 18
klávesnice	
přehled	15
tóny	53, 73
zámek	19, 31, 35
klávesy ve hrách	64
kopírování jména a tel. čísla	42
kurzor, pohybování	16

M

MCN. Viz informace o buňce.	
mezinárodní hovory	
uložení mezinárodního předčísli 26, 33	
měny, převod	69
měřič pro odpočítávání	72

indikátor na displeji	19
mikrofon, ztišení	27

N

nabíjení baterie	21, 89
nahrání hudby	60
nastavení	53
nastavení hovorů	54
nastavení telefonu	55
nastavení zabezpečení	55
obnovení	56
nastavení ceny hovoru	52
nastavení datumu	71
nastavení telefonu	55
nastavení zabezpečení	
blokování hovorů	55
PIN kód	13
PIN2 kód	14
požadavek na bezpečnostní kód	56
požadavek na kód PIN	55
PUK kód	14
PUK2 kód	14
uzavřené skupiny	56

úroveň zabezpečení	56
volba povolených čísel	55
nepřijaté hovory	51
Viz rovněž výpis volání	

O

obnovení výchozího nastavení. Viz obnovit standardní nastavení	
obnovit standardní nastavení	56
obrázkové zprávy	46
odeslání	
jména a tel. čísla do jiného telefonu	43
požadavky na příkazy	50
textové zprávy	45
odmítnutí hovoru	16, 30
omezení hovorů. Viz blokování hovorů	
opakované vytočení tel. čísla	27
organizování času	
budík	70
měřič pro odpočítávání	72
stopky	71
upomínky	69

osvětlení	
krátkodobé rozsvícení	15

P

paměť, volba	43
péče a údržba	91
PIN kód	13
požadavek	55
výzva	22
PIN2 kód	14
pohotovostní režim	18
indikátory na displeji v	18
převod měny	69
pohotovostním režimu. Viz	
pohotovostní režim	
pohyb kurzorem	16
poslech hlasových zpráv	31
poslech hudby	58
poslech rádia	59
poslední volaná čísla	27, 51
Viz rovněž výpis volání	
pozdrav	55
probíhající hovor	

indikátor na displeji	19	přijaté hovory	51
procházení funkcemi menu a		Viz rovněž výpis volání	
nastaveními	16	přijaté textové zprávy	46
profily	72	přijaté zprávy	46
aktivace	73	přijmutí hovoru	29
nastavení	52	automatický příjem	54
přejmenování	73	v průběhu hovoru	30
upravení	73	příchozí hovor	29
volba v pohotovostním režimu		v průběhu hovoru	30
nebo v menu	15	příslušenství	
zapnutí	73	headset (HDD-2)	44, 54
provozní prostředí	92	přístupové kódy	
předplacená doba hovoru. Viz		Viz rovněž PIN kód, PIN2 kód, PUK kód,	
předplacená SIM karta		PUK2 kód, bezpečnostní kód	
předplacená SIM karta	52	změna	56
přejmenování profilu	73	psaní	
přesměrování hovoru	30	jména v tel. seznamu	33
přesměrování hovorů	29, 30, 56	pozdrav	55
indikátor na displeji	19, 57	textové zprávy	45
přesunutí jména a tel. čísla	42	upomínky	70
převod měny	69	PUK kód	14
v pohotovostním režimu	69	PUK2 kód	14

R

rádio	59
ladění stanic rádia	59
rychlé seznámení	4
rychlé vyhledání	26, 31, 33

S

seznam skladeb	61
SIM	
indikátor na displeji	20
SIM karta	
instalace	20
použití	20
síla signálu	18
síť	
volba	55
síťové služby	
editor příkazů	50
služby	
služby SIM karty	84
WAP	74
služby SIM karty	84
smajlíci	48

spořič obrazovky	53, 73
standardní nastavení, obnovení	56
stopky	71
indikátor na displeji	19

Š

šablony	47
---------------	----

T

telefonní linka	
indikátor na displeji	19
volba	54
telefonní seznam	
kontrola velikosti volného místa	43
kopírování jména a tel. čísla	42
odeslání jména a tel. čísla do jiného	
telefonu	43
otevření	42
v průběhu hovoru	42
použití	42
přesunutí jména a tel. čísla	42
uložení tel. čísla a jména	33, 42
upravení tel. čísla a jména	42

volání s pomocí	26, 42	výpisy doručených zpráv	49
volba paměti pro ukládání jmen a		zobrazení	46
tel. čísel	43	tichý režim	19
volba typu zobrazení obsahu tel.		tísňová volání	95
seznamu	43	tlačítka pro procházení	16
vymazání jména a tel. čísla z tel.		tlačítko vymazat/konec	16
seznamu	42	odmítnutí hovoru	30
vyvolání jména a tel. čísla	42	uzavření funkce menu	38
textové zprávy		vymazání číslice z displeje	33
číslo střediska zpráv	48	tón ohlášení zprávy	53, 73
čtení	46	tóny	52
formáty zpráv	48	tón ohlášení zprávy	53, 73
indikátor na displeji	19	tóny her	62
nastavení	48	tóny kláves	53, 73
odeslání	45	tóny výstrahy	53, 73
odpověď	46	Viz rovněž profily	
platnost zprávy	49	vyzváněcí tóny	53
psaní	45	tóny her	62
smajlíci	48	tóny výstrahy	53, 73
soubory	48	typy vyzvánění	53, 73
šablony	47		
uložení	45		
vymazání	46		

U

ukončení funkcí menu	16
----------------------------	----

ukončení hovoru	26
uložení jména a tel. čísla do tel. seznamu	33, 42
upomínky	69
upravení jména a tel. čísla uloženého v tel. seznamu	42
uzavřené skupiny	56
indikátor na displeji	19

Ú

úroveň zabezpečení	56
--------------------------	----

V

vibrace	53, 73
vizitka. Viz odeslání jména a tel. čísla do jiného telefonu	16
volaná tel. čísla	26
volání	26
v průběhu hovoru	28
volání s pomocí hlasového záznamu	43
použití headsetu HDD-2	44
připojení hlasového záznamu ke jménu a tel. číslu	43

volání s pomocí	43
volba povolených čísel	55
vybití baterie	89
výchozí nastavení	56
vymazání	
automaticky uložená tel. čísla	51
číslice z displeje	33
textové zprávy	46
znak	16
vymazání displeje	16
výpis volání	51
vypínací tlačítko	15
výstrahy	22
vyvolání jmen a tel. čísel z telefonního seznamu	16, 42
rychlé vyhledání	26, 31, 33
vyzváněcí tóny	53
přirazení tónu ke konkrétnímu tel. číslu	42
ticho	19

W

WAP služby	74
------------------	----

Ž

zadávání písmen	33
zamknutí klávesnice	19, 31, 35
zapnutí a vypnutí	15, 22
zobrazení vlastního tel. čísla volanému ..	54
zprávy k odeslání	46

zprávy SMS. Viz textové zprávy	
zrušení hovoru	26
zrychlená volba	27, 43
ztišení mikrofonu	27